

TIEMPO PARA SANTIAGO
HOY: BUENO
EDICION DE 32 PAGINAS

LA NACION

LUNES 31 DE DICIEMBRE DE 1951
SANTIAGO DE CHILE
PRECIO: \$ 4.-

VERANEEO EN LAS PISCINAS, POLO Y FUTBOL

El último domingo de 1951 fué de casi completa pasividad deportiva. El espectáculo más importante resultó el encuentro de fútbol amateur en que Walter Müller ganó al Yarur por 2 a 1. Sin embargo, concurren más de 300 personas. También se jugó el final del Campeonato de Polo y que se adjudicó el team "Gorila".

Como es lógico, ya a estas horas la gente sólo quiere ir a piscinas y de playa, máxime en un día como éste que la temperatura es de 30,2° de calor.

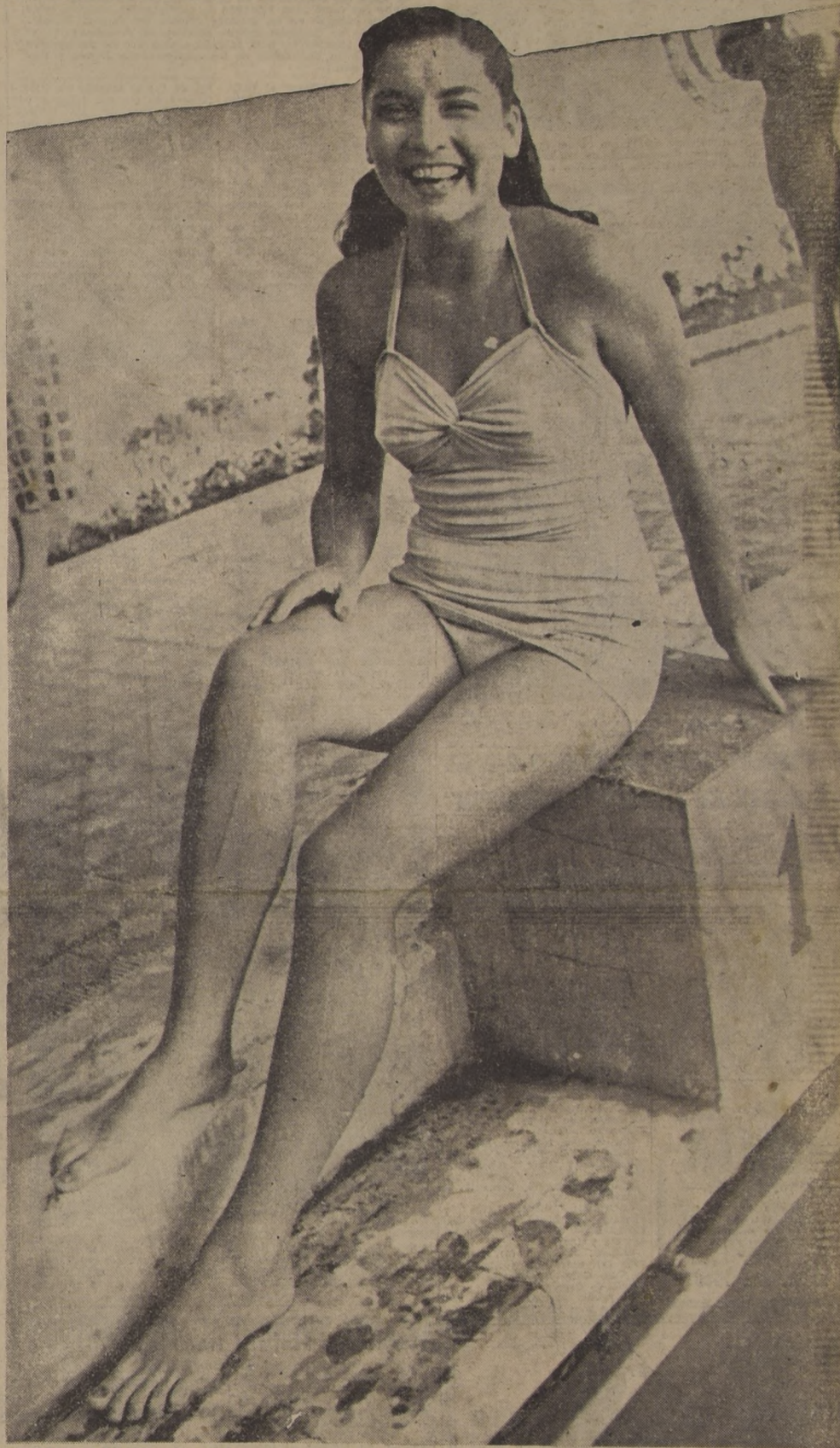
En los paraderos de microbuses sólo se veía a personas que portaban toallas y bañadores. Piscinas públicas como las del Arraño, Apoquindo y Maipú, se cubren prácticamente estancadas para contener a tanta gente. Hubo familias que abandonaron sus casas en la mañana y pasaron todo el día sin pensar en otra cosa que en nadar y tomar baños al sol.

El clamor general, especialmente en un domingo tan caluroso como el de ayer, es que en Santiago hay carencia de piscinas, aparte de que en las de colectividades particulares se cobra precios excesivamente altos a las personas que no son socios.

"LA NACION" recorrió casi todas las piletas de la capital y de comunas vecinas y la que marcó la más alta cifra fué la Municipal de Maipú. Está a sólo veinte minutos de Santiago y los microbuses cobran \$ 5.-



EN MAIPU.— Estrechas se hicieron ayer todas las piscinas para contener a millares de bañistas. Aquí vemos en la pileta municipal de Maipú a las hermanas Inés y Orietta Véliz Fuentes.



DEL TORNEO DE LA "U".— Una de las buenas figuras de la natación de la "U" es Ana Santibáñez, que cumplió los 50 metros estilo pecho en 57". Con entrenamiento más intenso puede llegar a campeona.



GORILA, CAMPEON DE POLO DE CHILE.—Ernesto Lavín lleva la pelota durante el encuentro en que Gorila venció a Quilapán por 7 a 6 en la final del Torneo de Polo de Chile. Lo siguen Gustavo Larraín, al que solamente se le ve el caballo, Max Lavín y Francisco Astaburuaga.



EMBOLSA CON SEGURIDAD.— Meza, el buen arquero del Yarur, se defiende de la carga de Piñarro del Walter Müller. Ha embolsado con seguridad una pelota. Walter Müller ganó mercedemente por dos a uno.



INVASION A LAS PISCINAS.— Sin espectáculos deportivos importantes y con 30,2 grados de calor, todo Santiago se volcó ayer en las piscinas. Vemos un aspecto de la amplia pileta Municipal de Maipú, que congregó a millares de bañistas.

"Gorila" se adjudicó Torneo Nacional de Polo

Ganó ayer al Quilapán por 7-6



GORILA.— Venció en la final del Torneo Libre de Polo, confirmando con ello la alta calidad y experiencia de sus integrantes que son Alberto Echenique, Hernán Correa, Max Lavín y Ernesto Lavín.



VALOR DE SU EQUIPO.— Pablo Moreno, el buen eje de Quilapán, es uno de los mejores jugadores de su team, que ayer perdió por 7-6 ante el Gorila.

El team Gorila se clasificó campeón nacional de polo al vencer a Quilapán por 7 goles contra 6, en la final del campeonato libre de Chile que disputaron ayer tarde en la cancha principal del Club de Polo y Equitación San Cristóbal.

La contienda fue un elocuente epílogo con que se puso término a la actual temporada oficial y la concurrencia más numerosa del año, fue testigo de un lance de calidad que terminó con el triunfo de Quilapán. Sin embargo, pasado el primer chukkers, Gorila, haciendo honor a su tradición y de acuerdo con sus pergaminos de ser un team de campeonato, empezó a jugar de igual a igual, debido al efectivo desempeño de todos sus integrantes, en cuya labor destacó Alberto Echenique que como back hizo uno de esos grandes matches como los que cumplió en los mejores tiempos del famoso Huique. Por parte de Quilapán, mucho nerviosismo, demasiados gritos y ciertas triquiñuelas para fabricar cruces que no prosperaron ante el buen desempeño de los umpires Julio Zegers y Fernando Prieto.

A poco de iniciarse el partido, Quilapán abrió la cuenta por intermedio de Moreno y este mismo jugador elevó el marcador a 2, dando una impresión de bastante efectividad. En el segundo chukkers, Astaburuga dejó la cuenta en 3 por 0 y vino después un repunte bastante promisorio de Gorila que señaló dos tantos por intermedio de Echenique y Correa. El tercer período fue muy reñido y a pesar de que Quilapán se mantuvo a la ofensiva, Gorila se defendió con todo acierto, gracias a las oportunas intervenciones de Echenique que cortó de punta con mucha seguridad.

El cuarto chukkers fue emocionante y puede decirse que en él Gorila decidió el match a su favor, pues ejecutó tres corridas de toda la cancha por intermedio de Ernesto Lavín y Max Lavín, que les reportaron tres tantos seguidos con los cuales Gorila se colocó en ventajitas y no soltó la primacía en el marcador durante el resto del match.

Trabajo costó a Quilapán doblegar la defensa de Gorila en el quinto chukkers, en que logró empatar a cinco con goles de Moreno y Astaburuga, pero sobre la misma campaña Echenique volvió a dejar en ventaja a Gorila, la que el mismo jugador aumentó en el sexto período mediante un tiro penal desde 40 yardas. En el séptimo chukker se volvió a Quilapán con mucho empuje, pero por los malos decisivos y en otros les faltó puntería en los lanzamientos a los mimbres.

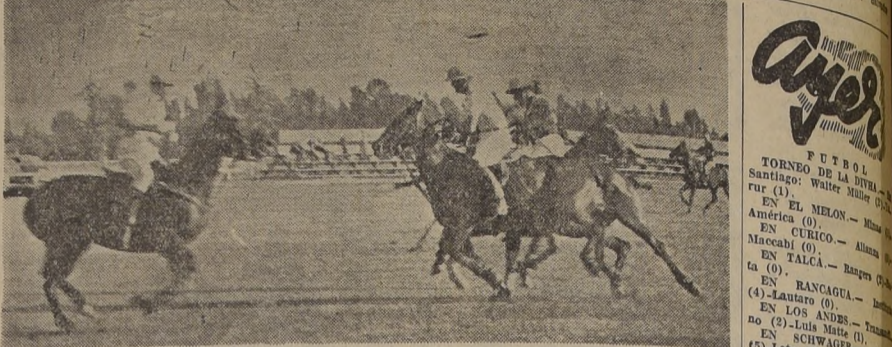
Quilapán en un esfuerzo desesperado se mantuvo en franca ofensiva en el último chukkers, pero nada consiguió, pues la defensa de Gorila los mantuvo a raya. Hubo momentos en que el empate era inevitable y ya sea por fallas o por intervenciones de los contrarios, el ansiado tanto no se produjo. Cuando sonó la campana anunciando el término de la lucha, hubo un respiro de alivio de parte del público que por su juego y brillante desempeño hizo su favorito a Gorila que ayer cumplió una de las etapas más brillantes de su actuación al ganar a un rival de más calidad y handicap como lo es Quilapán. Aun más, cabe decir que Gorila, que se armó con buen equipo para el campeonato de Chile, estuvo integrado por dos de los jugadores más antiguos de cuantos cultivan todavía este deporte.

Quilapán tuvo algunos rehumbrones, pero en general su rendimiento no fue tan afortunado como otras veces, fallando en puntería. Para este match, Gorila formó con Ernesto Lavín, Max Lavín, Hernán Correa y Alberto Echenique. Quilapán lo hizo con Salvador Correa, que sufrió una caída en los comienzos del quinto chukkers, afortunadamente sin consecuencias. Francisco Astaburuga, Pablo Moreno y Gustavo Larraín. Los goles fueron hechos por Astaburuga 2 y Moreno 4, los de Quilapán por Ernesto Lavín 2; Max Lavín 1; Hernán Correa 1 y Echenique 3, los de Gorila.

Terminado el partido se procedió a la distribución de los premios a los ganadores de las copas Patricio Larraín, Consuelo San Vicente, San Cristóbal, Campeonato de Handicap y Campeonato de Chile, estímulos que recibieron los integrantes de los equipos Quilapán, San José y Gorila, correspondiéndoles dos a cada uno de los elencos nombrados.



MOMENTO DE EXPECTACION.— Ante una jugada de Pablo Moreno van a actuar Ernesto Lavín, Max Lavín, Alberto Echenique, Correa, Francisco Astaburuga y Hernán Correa. Fue un encuentro de alto interés el de Gorila con Quilapán.



AVANZA HERNAN CORREA.— Durante el match entre Gorila (7) y Quilapán (6), avanza Hernán Correa hacia Max Lavín, que viene tomado por Francisco Astaburuga y Pablo Moreno. Venció Gorila y con ello confirmó su gran calidad y experiencia.



G. ZAMORANO, UN VALOR RUTERO

Guillermo Zamorano Cabezas es uno de los ciclistas jóvenes de más condiciones. Si bien hasta el momento no ha conseguido ninguna victoria importante, ha dado demostraciones de que dispone de estimables aptitudes. Fue el ganador de la etapa más larga de la prueba de las "Tres Provincias", aquella que se corrió por la costa, lo cual puede servir de pauta para juzgar su calidad.

—"Se que estoy en plena formación —nos dijo— y que a los tres años de practicar ciclismo no me puede pedir más. Pero estoy seguro que en el nuevo año, las cosas cambiarán mucho. Tengo 21 años y me he hecho al lado de mi amigo y maestro Exequiel Ramírez. A él le debo todo lo que soy y también a don Rafael Scolano, presidente del CIC, mi institución de siempre."

Guillermo es hermano de Juan Zamorano, valor internacional con mucha experiencia y que ha sabido de triunfos notables. "Me falta "asegurar" más el embalaje, y entonces tendré la certeza de que llegando al velódromo podré ganar", afirma él mismo. He sido llamado a la selección y creo que podré figurar entre los 16 ciclistas que irán a Montevideo. "Si todo sale como yo quiero, soy capaz de ganar hasta al mismo Exequiel..." comentó con optimismo.

EL HERNAN MORENO VENCIO 2-0 AL LAS REJAS EN TORNEO "LA NACION"

La novena fecha del Campeonato Provincial de Fútbol de los Barrios, denominado LA NACION, se efectuó en la tarde de ayer en las diversas canchas del Santiago Morning. El equipo del Hernán Moreno, al vencer por la cuenta de 2-0 al Las Rejas, se clasificó campeón de la serie Osvaldo Puccio. Los resultados generales los damos a continuación:

Delicias ganó 3-1 al Quintán Vargas; Población Velásquez 1-0 al Los Condores; Brasil Juniors 3-1 al Solaris; Población Carrera empató a 1 con Población Zelada; Hernán Moreno 2-0 al Las Rejas; Dos Américas 5-2 al Juventud Viel; Chile Brasil empató a 1 con 29 de

Enero y Barracas 2-1 al Lacuzza. Los delegados de los distintos clubes finalistas de esta competencia, se reunirán hoy a las 20 horas en la Administración del Estadio.

VIEJOS CRACKS DE COLO COLO GANARON 8 A 3

Los Viejos Cracks de Colo Colo jugaron ayer en Til Til ante el team de "Cacremi" y vencieron por la cuenta de 8 goles a 3, en un match que fue presenciado por numerosa público. Los equipos formaron así: COLO COLO: Eduardo Simián; Villablanca y Pino; Hernández, Medina y Arancibia; Sorrel, Alcántara, Domínguez, Jaramillo y Rojas. CACREMI: Gallardo; Lavín y Fuentes; González, Seguel y Segovia; Brito, H. Segovia, Oteiza, Aguilera y Utech. GOLES: Jaramillo (3), Domínguez (2), Sorrel (2) y Alcántara, de Colo Colo; H. Segovia (2) y Utech, de Cacremi.

El primer tiempo terminó con ventajas para los albos por 8 a 0.

Bombonería NOVIA
Almuerzo \$ 40.—
Huevo relleno
Sopa Wellington
Fritos a la normanda
Asado con papas saladas
Helados — Café
Huérfanos 1006

Iniciamos nuestra Tradicional liquidación de **TRAJES DE BAÑO** LAST NYLON importados
Atención desde las 8 de la mañana hasta las 12 de la noche sin interrupción, incluso domingos.
El vale premiado el miércoles fue el N.º 1521; y el jueves, el N.º 1689 que se pueden pasar a cobrar.
REEMBOLSOS CASILLA 4601 SANTIAGO
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA
Grandes descuentos y regalos ofrece
LA FABRICA
The NEW YORK JERSEY
SOTOMAYOR 9 + CASI ESQ. ALAMEDA



REINA DE LOS DEPORTISTAS.— Emma Véjar, simpática equitadora de Talagante, fue proclamada por unanimidad Reina de los Deportistas, en el concurso que organizó LA NACION, y que alcanzó notable éxito.— El año deportivo que termina hoy, presentó esta novedosa competencia y que volverá a realizarse en 1952

ALIANZA VENCIO AL MACCABI 6-0

Por 6-0 Alianza de Curicó goleó al Israelita Maccabi. Jugaron ayer en la cancha de Carabineros de esa ciudad ante numerosa concurrencia y el match, que correspondía al Torneo Oficial de la División de Honor Amateur no alcanzó el interés esperado, sobre todo por la inmensa superioridad del team local. Señalamos en seguida los principales pormenores:

ALIANZA (6) — MACCABI (0)
Árbitro: señor J. González.
Alianza de Curicó: Lagos; Ortiz y Brito; Palma, Cerda y Olliva; Reindón, Cortés, Moraga, Norambuena y Valenzuela.
Maccabi: Rubio; Alamos y Viale; Ceballos, Franklin y Fuentes; J. Fuentes, Ortega, Medina, Hernández y Parada.
Goles: en el primer tiempo, a los 8', Valenzuela; a los 12', Hernández (autogol); a los 34'

\$ 14.800
SALAS DE BAÑO COMPLETAS
Compuestas de 1 baño revestir 5 1/2 pies con su combinación automática tipo "Cro-ne"; 1 silencioso tipo "Tocopilla, Caupeolán o Talca; 1 lavatorio de pedestal tipo Pisagua o Stgo; 1 bidet modelo Fanalosa, todo con sus fittings cromados completos. Gran cantidad de artefactos sueltos, cocinas, lavaplatos, califontes, termos eléctricos, etc. Tramitaciones por Cajas FACILIDADES
SAN DIEGO 2385
FONO 51318
Se atiende hasta las 20.30 horas. También sábados.

SCHWAGER (5)-LOTA (3)

SCHWAGER, 30. — Ante un numeroso público, el seleccionado local de fútbol venció al de Lota por la cuenta de 5 goles a 3 en un encuentro de carácter amistoso.

RESERVE PASAJES A MENDOZA DIARIAMENTE
COMBINACION CON AUTOMOVILES
Informes y reservas:
GALERIA ALESSANDRI 22.A - FONO 89283 - SANTIAGO
EMPRESA INTERNACIONAL DE TURISMO
"SUNDAY"

COLO-COLO CLUB DE DEPORTES
AVISO A LOS SOCIOS
De acuerdo con la campaña de rehabilitación propiciada por la Gerencia del Club, SOLAMENTE HASTA EL 31 DEL MES EN CURSO se podrá utilizar la franquicia especial de quedar al día con el solo pago DEL ÚLTIMO TRIMESTRE, cualquiera sea el tiempo que se adeude.
DESDE EL 2 DE ENERO DE 1952 perderán automáticamente su número de registro los que no se hayan acogido a la rehabilitación.
Desde la misma fecha se empezará a reajustar el registro, otorgando los números disponibles a los socios al día en el pago de sus cuotas.
TENDRAN PREFERENCIA EN EL REAJUSTE LOS SOCIOS DE TRIBUNAS O GALERIAS QUE PAGUEN EL AÑO COMPLETO O EL PRIMER SEMESTRE DE 1952.
PARA MAYORES INFORMES DIRIGIRSE A LA GERENCIA TODOS LOS DIAS HABILES de 10 a 13 horas y de 16 a 21 horas
EL GERENTE

JUGADORES DEL MAGALLANES SE REUNIRAN HOY

La gerencia del Club Magallanes nos ha encargado citar para las 19.30 horas de hoy, en la sede de los albicelestes, Dieciocho 314, a todos los jugadores profesionales de la plaza mayor, con el objeto de ultimar los preparativos de la gira que el cuadro de honor hará al sur.

OTRA VEZ EN VENTA VARTA
LA BATERIA alemana DE DURACION unica

GILDEMEISTER & CIA. LTDA
AGUSTINAS 1111 - 3º PISO - TELEFONO 87.923
CASILLA 99-D - DIR. TEL. GILDEMEISTER
Coquimbo - Ovalle - Valparaiso - Concepción - Victoria-Temuco - Valdivia - Río Bueno - Osorno - Puerto Varas - Puerto Montt - Punta Arenas

"VILLA-ALBA"
EL SALTO — CONCHALI
CENA DE AÑO NUEVO
MENU
Medallón de langosta
Crema Saint-James
Pollito Villa-Alba
Peach-Melba
Café-Moka
Champaña
PAISAJES MARAVILLOSOS
ATENCION ESMERADA
AMBIENTE DISTINGUIDO
Reserve con anticipación su mesa al teléfono N.º 66645

Justo triunfo de Walter Müller sobre Yarur: 2-1

...AN SOTO, UN... ...DE CALIDAD

...mos a los integrantes del... Müller y Yarur, en el par... que sostuvieron ayer en la... de Gas. Aras tu... ROS.— Héctor Aras tu... trabajo. Cuando intervi... hizo con seguridad. Meza... hombre del perdo... valiente, decidido y de muy... ubicación.

...ROS.— Bien se entien... que González y Eduardo... Cuesta pasarios. En el Ya... Trujillo y Avila son rápidos... no saben marcar.

...ROZAGUEROS.— Juan So... en la medlaza del... Apoya y defiende como... Manuel Aras lo siguió en... sirvió de nexo en el cua... tranquilo y trabajador. Ro... de menos calidad, aun... es entusiasta. Cantillano... en la defensa. Tra... para cuantas veces pudo a... Se ubica bien y... los avances. Olivares y... no supieron contentar a los... contrarios. Marcan mal.

...ANTEROS.— C. González... la potencia de su... tiene mucha visión del... con razón lo seleccionaron... Zelada y Valenzuela... con el magnificamen... Leon superó como quiso a... sigue lesionado, tiene... Pizarro, sigue lesionado, tiene... en los centros... el mejor de la delantera... albitradores. Luchador y la... Viena jugó muy retrasa... José González, no tiene idea... es superar al contrario... no se vió frente a Netie... tiene velocidad, pero es ti...



ARAS SE ARRIESGA.— El meta del Walter Müller tapa la visual de Guillermo Alfaro, alero izquierdo de Yarur, con una espectacular estrizada. Así impedirá el gol. El Walter Müller marcó mejor y supo controlar el juego, lo cual le valió una victoria justa.

Jugaron ayer por torneo de la DIVHA

WALTER Müller aparece imbatible en su cancha. El domingo último ganó al Lautaro de Buin por 3-1 y ayer, repitiendo esta performance, se impuso cómodamente sobre el Deportivo Yarur, por 2-1. Ambos encuentros por el torneo oficial de la División de Honor Amateur, DIVHA.

Tal vez en las cifras no señalen comodidad, pero hay que ser justo en el concepto. En muchos afanes, ni agotar esfuerzos, ni agotar recursos, se agotó ayer el Walter Müller y lo hizo con prestancia y calidad. Bien armado en todas sus líneas, ejerciendo siempre una marcación estricta, se apoderó del campo para acosar el pórtilo de los contrarios. Aras, el centro half, hizo de hombre llave y desde él partieron todos los avances y se sostuvo la defensa. En los calientes momentos de apremio Adelanto Carlos González, un muchacho que juega bien de centro forward, se encargó de conducir las acciones y de las angustias para Cantillano y Trujillo.

Prácticamente, el Yarur se escapó ayer de una goleada. Su rival fue inmensamente superior. De no haber estado en el arco el valiente y eficiente Jorge Meza, la cuenta habría llegado a cifras más categóricas. El Yarur destacó buenos valores individuales, pero en la acción de conjunto el fracaso se hizo evidente, pues nadie se entendió con nadie. La explicación la dieron los dirigentes: hace sólo escasos días que hubo cambio de entrenador. Con todo, sus integrantes gastaron entusiasmo y corazón en defensa de sus posiciones. Su retaguardia superó al ataque, donde sólo Amaya se afanó en rebasar la buena ubicación de González y Netie.

Con el triunfo de ayer, el Walter Müller se mantiene en el cuarto puesto, siguiendo a 1 punto, a los líderes, que son el América, Rangers y Bata de Peñafiel. En tanto, el Yarur queda rezagado al quinto lugar.



POR SI ACASO.— Viene un tiro por alto y Héctor Aras, el buen meta del Walter Müller, se estira por si acaso... Bien ganó el cuadro celeste, en su compromiso de ayer con Yarur. Sigue en el 4.º lugar, con 26 puntos.



Los equipos y los goles

Arbitró el señor Humberto Arredondo, cumpliendo su misión en muy buena forma.

EQUIPOS:

Walter Müller (celestes). — Héctor Aras; Enrique González y Eduardo Netie; Renato Rozas, Manuel Aras y Juan Soto; Agustín León, Héctor Zelada, Carlos González, Fernando Valenzuela (capitán) y Roberto Pizarro.

Deportivo Yarur (biancos con botamangas e "Y" verdes). — Jorge Meza; Juan Trujillo y Lisandro Avila; Jorge Olivares, Ramiro Cantillano (capitán) y Eladio Ayala; Daniel Venegas, Atilio Viera, José González, Mario Amaya y Guillermo Alfaro.

Primer tiempo: Partió Yarur, por intermedio de González, a las 17 horas. A los 23' Venegas expidió un centro a media altura que Aras no pudo contentar. Se hace presente ALFARO, quien marca el único gol para su equipo, con centro lanzamiento. A los 37 minutos, Manuel Aras controla el balón en el centro de la cancha, frente a Amaya. Pronto habilita por alto a Carlos González, quien salta con Cantillano. La pelota va a poder de LEON, quien, libre de adversarios, no tiene inconveniente alguno para vencer a Meza, con tiro cruzado.

Segundo período. — Carlos González reanuda el juego a las 18 horas. De inmediato se registran muchos momentos de peligro para el pórtilo de Meza. A los 4', CARLOS GONZALEZ recibe la colaboración del laborioso Zelada. Se da media vuelta y envía potente lanzamiento que deja sin chance al arquero del Yarur. A los 30', el mismo González está a punto de convertir otro gol, cuando sorprende a Meza fuera de su valla. El meta alcanza a manotear la pelota evitando el tanto. A los 33', se luce Meza cuando saca al corner un tiro de González. En los últimos minutos reacciona el Yarur, pero sus arremetidas resultan sumamente débiles e inconsistentes.

Público que pagó su entrada: 165 personas.
Recaudación: \$ 1.225.—

FELIPE SUAREZ GANO AL BRITANICO REDMAN

LIMA, 30 UP). — El uruguayo Felipe Suárez ganó por puntos al británico de Trinidad, Clair Redman, en una pelea a diez vueltas disputada anoche. El fallo fue recibido con desagrado por el público.

La pelea fue recia y emotiva y ambos pugiles se castigaron duramente. Redman sufrió dos caídas de ocho segundos cada una en el primer round. Suárez sufrió también dos caídas de nueve segundos cada una, en el sexto round.

EN EL PRELIMINAR, GANO YARUR, 3 a 2

En el preliminar de la reunión realizada ayer en la cancha Fábica de Gas, entre los segundos equipos del Walter Müller y Yarur, se impuso este último, por 3 a 2.

El ganador formó así: Díaz; Silva y Pavez; Constanza, Valenzuela y Maturana; Romero, Flores, Torres, Gutiérrez y Valdebenito. Goles: Torres (2) y Romero.

LA NAVIDAD HIZO QUE PERDONARAN A JOSE IGLESIAS

Con relación a una información que publicamos sobre la rehabilitación de que fue objeto el campeón de billar José Iglesias, de parte de la Federación, esta dirigente nos comunicó que ella obedece a una "amnistía de Navidad" fecha tan trascendental y de tanto sentido humano y no a un nuevo estudio de los antecedentes.

...TORIA PERFORMANCE.— Fué la que cumplió ayer Walter Müller, en su triunfo sobre Yarur por 2-1. El domingo ganó bien por 3-1 al Lautaro de Buin. Lo dirige Oscar Andrade, que ha trabajado en la marcación, respondiendo bien los muchachos. En la foto aparecen de pie, de izquierda a derecha: Andrade, entrenador; Rozas, Soto, Netie, M. Aras, Silva, arquero suplente, H. y E. González; agachados, León, Zelada, C. González, Valenzuela y Pizarro.

VESTEX

LA CONFECCION PERFECTA

M. R.

desea a su distinguida clientela un

FELIZ y PROSPERO AÑO NUEVO

1952 La BAHIA

Sitio de reunión de los "gourmets" santiaguinos, le invita a la

GRAN CENA de AÑO NUEVO

COCKTAIL
1/2 LANGOSTA CON MAYONESA
CONSOME WINDSOR
POLLITO CHANTECLAIR
MELON BAHIA
CHAMPAGNE
CAFE

VALOR: \$ 400.—

Animarán esta fiesta de la alegría:
MARIA ANGELICA, CARLOS RAYERO y DANIEL DANERI

REGIA ORQUESTA

RESERVA DE MESAS AL FONOS 32121

MONJITAS 826 al 846 - FONOS 32121-22-23

MARIA ANGELICA
Cancionista de rango internacional — Voz, juventud y belleza

CARLOS RAYERO
Notable humorista e imitador de estrellas

DANIEL DANERI
La nueva voz de la canción melódica

MOVIMIENTO "GREMIAL" HAY EN EL CICLISMO

No ha dejado de llamar la atención la precipitación con que la Federación de Ciclismo organizó las preselecciones, que resultaron, a la postre, un total y completo fracaso. Dirigentes bien intencionados y capaces como son los que ahora dirigen el deporte pedalero, pudieron haber hecho un estudio más sereno de estas preselecciones y fijarlas en fechas convenientes para ellos y para los corredores; pero acicateados por su espíritu de trabajo cayeron en un error lamentable. Nadie fue a esas selecciones.

Ahora la Federación ha entregado la nómina de ciclistas elegidos, de los que sólo se designarán a 16, para que vayan a Montevideo. No figuran en esa lista nombres de tanta calidad como Roberto González, y aún que nuestra intención no es por ahora entrar a discutir esas designaciones, nos parece que "no están todos".

UN MOVIMIENTO.—Mientras tanto los mejores valores de nuestro ciclismo, se han organizado y han designado a Carlos Vega, ex corredor y hoy entrenador, para que los represente ante la Federación. Ellos solamente quieren pedir que el dirigente máximo estudie el modo de pagar un viático a cada uno de los que tienen que abandonar el trabajo para concentrarse; que se designe un entrenador que tenga espíritu de comprensión para con ellos; que se llame a los valores más destacados hoy dejados afuera, y que se les consulte cada vez que se trate de hacer selecciones. Hay otras peticiones pequeñas, pero no menos importantes, que los dirigentes, guiados por su espíritu ecuménico, sabrán solucionar para bien del ciclismo. Hubo episodios bastante ingratos en el Torneo Nacional, y ahora hay que entrar en una nueva etapa de superación.

EL PELIGRO.—Los ciclistas chilenos —y esto hay que decirlo de una vez por todas— están acostumbrados a hacer exigencias y exigencias. Un dirigente comentó: "Los corredores piden, piden y piden. Y si so, bra, piden también. Eso está mal y estamos dispuestos a poner término a esta situación".

LA NACION también está de acuerdo en que sea el ciclismo un deporte esencialmente amateur. El ciclismo es caro. Eso lo saben todos. Pero de ahí a solicitar dinero por actuar, hay una gran diferencia. Es una situación que la Federación debe remediar prontamente y con energía.



PARTICIPANTES EN CARRERAS DE AUTOS DE AYER.— Aparecen en el grabado ocho de los niños que intervinieron en las carreras para infantiles organizadas por el Club Deportivo México en la calle Gorbea entre Molina y Unión Americana. Nótese parte del público que circundó la calle que fué convertida en pista desde las 11 hasta las 13 horas de ayer.

Julio Dolz, el mejor volante infantil

DE LAS CARRERAS EFECTUADAS AYER EN CALLE GORBEA

Las carreras de autos para volantes infantiles que se efectuaron en la mañana de ayer en la calle Gorbea entre Molina y Unión Americana, congregaron a numeroso público. Hubo necesidad que Carabineros colocara cordones para el normal desarrollo de las diferentes pruebas que organizó el Club Deportivo México.

La prueba que alcanzó mayor brillo, fué aquella en que los seis mejores disputaron la carrera máxima que comprendía 200 metros. Vale decir, toda la cuadra 25 de Gorbea ida y vuelta. Esta carrera sirvió para confirmar la habilidad y valentía del niño Julio Dolz que mantuvo el primer lugar durante toda la vuelta, pues anteriormente había ganado la prueba de fuerza libre para coches arreglados. El niño Dolz cuenta con solamente 6 años de edad y no obstante su reducido físico, superó a adversarios mayores.



EN EL PUNTO DE PARTIDA.— Dos niños en el punto de partida, momentos antes de iniciarse la primera carrera. En primer término aparece Alfredo Vivar, luego René Pedreros, volantes que destacaron en esta competencia.

TIRADO CONOCERA LA OPINION DE LOS CRONISTAS DEPORTIVOS

Luis Tirado Gordillo, el entrenador del seleccionado de fútbol para el Torneo Panamericano, conversará con los jefes de la Sección Deportes de los distintos diarios y revistas de la capital, durante una comida que se efectuará en los próximos días y en la que junto con exponer su programa de trabajo, escuchará todas las sugerencias que se le quieran hacer.

"Deseo —dijo Tirado— conocer de cerca la opinión de los periodistas, que por su calidad de críticos y de profundos conocedores de los problemas que afectan a nuestro fútbol podrán señalar importantes deficiencias o bien proponer medidas que aceptaré gustoso".

VASCO DA GAMA (1) - 2 - 1 GANO LANUS SAO CRISTOVAO (0) - AYER EN PORTUGAL

LISBOA, 30 (UP).— El equipo de fútbol Lanús de Buenos Aires, Argentina, venció por dos goles a uno, al equipo portugués Benfica, en un encuentro disputado aquí esta tarde.

Gama 1, Sao Cristovao 0; Fluminense 3, Bonsucesso 1; Botafogo 2, América 1; Vasco da

INTERNARON A CRACKS MAGNI Y GUINI CASOLA

BUENOS AIRES, 30 (U. P.).— Los ciclistas italianos Firenzo Magni y Guini Casola lesionados en las carreras internacionales de anoche, fueron internados esta mañana en la policlínica Presidente Perón, en un suburbio de Avellaneda.

Magni ha sufrido la fractura de una clavícula, contusiones y heridas en una pierna y también se fracturó la clavícula derecha. El argentino Carlos Martínez, también lesionado, abandonó esta mañana la policlínica Fernández, donde estaba internado desde anoche conjuntamente con los italianos, quienes fueron trasladados posteriormente.



MEJOR DEPORTISTA.— Esta designación le fué conferida por el Círculo de Cronistas Deportivos a Gustavo Elhers, destacado atleta que batió en octubre el record de los 400 metros planos, que detentaba desde hacía mucho tiempo el recordado "Potrerillos" Salinas.— Sin duda que 1951 fué, para Elhers, un año lleno de triunfos y honrosas satisfacciones

Transandino derrotó al Luis Matte: 2-1

LOS ANDES, (Especial).— Transandino venció por la cuenta de 2-1 al Luis Matte Larraín de Puento Alto en el encuentro jugado esta tarde ante un público numeroso que premió con carnos aplausos el magnífico desempeño del equipo local.

Los goles del ganador fueron señalados por Porzio a los 22 minutos del primer tiempo y por Herrera a los 40' de la etapa final. El único tanto del visitante, fué marcado a los 31 minutos de la fracción inicial. Ambos elencos formaron con los siguientes jugadores:

Transandino: Milanés; Herrera y Smith; Navarro, Allen de y Calcedo; Farias, Porzio, Rodríguez, Herrera y Vergara.

Luis Matte: Inostroza; Romero y Arce; Riveros, Aguilera y Orellana; Duarte, Pino, Martino, Navarro y Saavedra.— LUIS GONZALEZ, corresponsal.



VENCIO EL N.º 80.— En la segunda carrera de autos para volantes infantiles efectuada ayer por la mañana, venció el N.º 80, pilotado por el niño Jaime Pozo; segundo remató el 15, conducido por Alfredo Vivar.

FELIZ AÑO NUEVO
en la
HOSTERIA TEJAS VERDES
de LLO-LLEO
le desea la
ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA
S. A. C.

CENA de AÑO NUEVO
valor del cubierto \$300.
Medallón de Langosta
Crema Diplomática
Piquet de Filete Hosteria
Postre, Soufflé Surprise
Café

Ameniza la orquesta dirigida por el maestro STEFAN TERZ

INFORMACIONES Y RESERVAS:
GRANDEPA 84 - OF. 309 - FONO. 81638

UD. LO VE LO PRUEBA Y SE LO LLEVA

TRAJES DE MEDIDA MODERNA

Se entregan en pocas horas

TRAJES SASTRE
MEDIDA MODERNA. \$ 2.950.--
Y DESDE... \$ 1.495.--

TRAJES DE MEDIDA MODERNA
REUNE TODOS LOS ATRIBUTOS DE LA MEDIDA FINA
TRAJES DE MEDIDA MODERNA, \$ 2.695.--
TRAJES DE MEDIDA MODERNA, PARA JOVENES, \$ 1.395.--
TRAJES PARA NIÑOS, MEDIDA MODERNA, \$ 895.--

CREDITOS RELAMPAGOS PARA USTED Y TODA SU FAMILIA, A SOLA FIRMA

SASTRERIA ENRIQUE GUENDELMAN
SAN DIEGO 227 DONDE HACE RINCON

Loterías Waldorf, Casinos Casablanca, Fideos Lucchetti, Precio de los Autos de Nice, Niño Banderín, Cic, Farmacia Huérfanos, Jaras y Solís Champagne Valdivieso, Almacenes Paris, Dell'Orto y Oriente son los más votados

CATEGORIA A PREGUNTAS INDIVIDUALES. Table with 2 columns: Question and Answer/Score. Includes questions about coffee, wine, and general preferences.

CATEGORIA B MARCAS COMERCIALES. Table with 2 columns: Brand Name and Score. Lists brands like Mercedes, Ford, and others.

CATEGORIA C COMERCIO MINORISTA. Table with 2 columns: Business Name and Score. Lists small businesses like pharmacies and shops.

Crece el entusiasmo popular por el grandioso concurso para escoger "LOS MAYORES DE CHILE", bajo el auspicio de Radio-Prensa, de Santiago, Sociedade Informativa da Imprensa Interamericana y "Folha do Rio", de Rio de Janeiro...

CATEGORIA D ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES Y MAYORISTAS. Large table with 2 columns: Business Name and Score. Lists various commercial establishments.

CATEGORIA E INDUSTRIAS. Table with 2 columns: Industry Name and Score. Lists various industrial companies.

CATEGORIA F TURISMO Y TRANSPORTE. Table with 2 columns: Tourism/Transport Name and Score. Lists travel and transport services.

CATEGORIA G. Table with 2 columns: Business Name and Score. Lists additional commercial entities.

Lo navales en el team campeón regional

DE 1951
4.381.608



Minas Melón superó al América 1-0

Minas Melón venció por 1-0 al América de Rancagua, en el encuentro jugado ayer en la tarde, en el Estadio de El Melón, ante numerosa concurrencia.
Fue éste un lance que gustó mucho por la equiparidad de fuerzas y un buen "broche de oro" para los aficionados caleranos que vieron un partido de características poco comunes en el que hubo emoción y calidad a gran nivel.
Los principales portadores de este lance fueron los siguientes:
Minas Melón (1) — AMÉRICA (0)
Cancha: Estadio El Melón.

Público: 1.600 personas.
Recaudación: 11.000 pesos.
Árbitro: señor Orlando Fuentes.
Minas Melón: Núñez, Alvarez y Andrade; Guajardo, Arredondo y J. Arredondo; Gamboa, Orrego, Duque, Saavedra y Astudillo.
América: Alvarado; Naranjo y Romo; Díaz, Vidal y Reyes; Prieto, Bedoya, González, Rubio y González.
Gol: — A los 37' del primer tiempo, DUQUE, al recibir un centro de Gamboa shotó de voleo y cruzado, batiendo totalmente a Alvarado. ¡Gol!



NO SERA GOL.— La pelota impulsada por Carlos González, centro forward del Walter Müller, irá afuera. No obstante, Jorge Meza, arquero del Yarur, se estra en un postrer esfuerzo. El joven guardavalla del perdedor, lució valentía y eficacia.

ISAAC CARRASCO NO PODRA ABANDONAR AL CLUB NAVAL

Mucho se había hablado que Isaac Carrasco, el excelente interior derecho del Naval, de Talcahuano, campeón del torneo regional, abandonaría las filas de su club, para venir a Santiago, a integrar el elenco superior de uno de los "grandes" del fútbol metropolitano. Pero todo ha quedado en meras suposiciones y hasta en conversaciones.

En efecto, la Dirección del Personal de la Armada no aceptó la petición del crack de ser dado de baja, debiendo, por lo tanto, cumplir íntegramente su contrato como marino escribiente en la Detallía de la base de submarinos. Esto significa que deberá estar 3 años más en el Naval.

EN EL 4.º PUESTO.—Hugo Georgi, que perteneció al Audax, y que juega en el Schwager, participante en el campeonato regional de Concepción, figura en el 4.º puesto del ranking hecho por los cronistas deportivos penquista.

de Talcahuano. Es operario 2.º de la Maestranza de Mecánica.
Rubén González Rojas (centro half).—Tiene 22 años y es soldado 1.º del Regimiento de Defensa de Costa. Llegó sólo este año al "Naval" procedente de Valparaíso. Antes había actuado en el San Luis, de Quillota.
Isaac Carrasco Rivas (half de ala).—Nació el 14 de agosto de 1928, soltero. Formó en el equipo que este año actuó en el Campeonato Panamericano de Buenos Aires. Es escribiente de la Detallía de la Base de Submarinos.
Ernesto Saavedra Neira (winger derecho).—Nació el

24 de julio de 1924, casado. Comenzó en los infantiles del club Torneros y fué en febrero último al Panamericano de Buenos Aires. Es mecánico-herramientero del Subdepartamento de Construcción Naval.
Domingo 2.º Piliado (insider derecho).—Tiene 21 años y es casado. Empezó jugando oficialmente en el Artillería, cuando vino de la Isla Santa María a cumplir con su conscripción. Es operario tornero del Subdepartamento de Construcción Naval.
Sergio González Guajardo (centro delantero).—Nació el 16 de enero de 1931 y actualmente cumple con su conscripción en el Cuartel Central de Defensa de Costa. Se inició en el Caupolicán de Valparaíso y también fué seleccionado para el Panamericano.

tesanos Navales y trabaja en la Maestranza de los Arsenales.
LO QUE DIO EL TORNEO

De acuerdo a este total, el promedio por fecha alcanzó la suma de \$ 146.041.

Estadio Municipal de Concepción	\$ 1.459.648.
Cancha El Morro de Talcahuano (27 fechas)	1.352.785.
Estadio Municipal de Tomé	701.295.
Estadio Carbonífero de Schwager (28 fechas)	572.109.
Cancha Refinería de Penco	230.863.
Estadio Grace de Chiguayante (7 fechas)	57.068.
Cancha Municipal de Talcahuano (1 fecha)	7.840.
TOTAL RECAUDADO	\$ 4.381.608.

reducidos a promedio por match da una cifra bastante elevada: 3.85 goles.

A través de las treinta jornadas se lograron marcar en 240 encuentros 926 goles, que



JUAN TESCHE
ABOGADO
Especialmente asuntos matrimoniales; posesiones efectivas; particiones.
BANDERA 465
OF. 601. — 11 a 12 1/2 horas

BAÑOS de VAPOR SALUD

Dan la ocasión de tomar estos baños en su propia casa y restablecer la normalidad funcional del organismo. Es un recurso eficaz para purificar la sangre, beneficioso para artríticos, reumáticos, diabéticos, etc., descomgestiona y activa la eliminación de las toxinas, lo que conduce al equilibrio térmico: "belleza física y vitalidad de un cuerpo sano y fuerte".

Como es pliegado y de fácil manejo, están indicados para su hogar y darse el reposo confortablemente.

Pida la oferta de Año Nuevo, fono 60468.

NATANIEL 116

FUEGOS ARTIFICIALES

DE 1.ª CALIDAD

Cohetes	Estrellitas	Voladores de luces
Petardos	Luminarias	y truenos
Triángulitos	Candelas	Globos
Viejas	Rosetas	Pata de pájaro
Bombas	Ruedas	Volcanes
Etcétera.	Etcétera.	Etcétera.

LIBRERIAS MILLARAY

PROVIDENCIA 1906 — :: — RECOLETA 205

RELOJES SUIZOS

GARANTIA, 10 AÑOS
Precios sin competencia.

- \$ 1.500.— reloj pulsera para caballeros, marca "INTEGRA", Chromo.
- \$ 1.650.— Reloj pulsera para Damas, marca "INTEGRA", Chromo.
- \$ 2.350.— Reloj pulsera para Caballeros, marca "VENUS", 17 rubies, Chromo.
- \$ 3.500.— Reloj pulsera para Damas, enchapado, con pulsera, marca "URBIA".

Relojería Fco. Bleiholder
BANDERA 268 — Santiago
REEMBOLSOS A PROVINCIAS

LA POSICION FINAL

A continuación, consignamos la posición final en el Campeonato Regional de Fútbol de Concepción:

Equipo	PJ	PG	PE	GF	GC	Pts.	
NAVAL	30	23	3	4	97	31	50
CAUPOLICAN	30	22	3	5	101	46	49
M. SERRANO	30	17	8	5	74	52	41
SCHWAGER	30	14	8	8	61	58	36
L. COCHRANE	30	14	10	6	64	52	34
GENTE DE MAR	30	13	10	7	48	40	33
FERNANDEZ VIAL	30	12	10	8	58	52	32
FLA	30	13	12	5	70	58	31
MINERALES	30	13	14	3	47	52	29
FANALOZA	30	10	11	9	40	52	29
C. WERNER	30	9	14	7	42	64	25
LOTA	30	10	16	4	49	61	24
VIPIA	30	6	15	9	47	66	21
UNIVERSITARIO	30	6	17	7	44	77	19
COQUIMBO	30	8	10	2	46	78	18
LA PAMPA	30	3	25	2	30	87	8

TRIUNFO DEL CHILENO LETELIER EN AJEDREZ



MONTEVIDEO 30 (UP).— En la décima rueda del Campeonato Internacional de Ajedrez de Punta del Este, Germano venció a Mülliz, Estrada a Ader, Letelier a Mangini y Eliskases a Bauzá.

PRIMERA VEZ UNA FABRICA DE CALZADO TERMINA CON SUS EXISTENCIAS AL DETALLE ALGUNOS PRECIOS:

NIOS NYLON, valen en el comercio \$ 349, a \$ 296.—
CALZADO FINO emplantillado a mano, valen \$ 847, a \$ 398.—
PARA NIÑOS \$ 196.—

PARA CABALLEROS, POCOS PARES

"WINDSOR" — AVENIDA MATTA 912 — Lado Caja de Ahorros

"MIREN" — CHILOE 1109 — Casi esquina de Av. Matta

Gran VENTA de NUESTRO AÑO

Camisas y Artículos de Caballeros a Precios Rebajados
APROVECHE NUESTRAS OFERTAS
CAMISAS DESDE \$ 170.--
— POR CADA COMPRA MAYOR DE \$ 600 REGALAMOS UNA LINDA CORBATA DE SEDA —

"YALE SHIRT"

SAN ANTONIO 469

LIQUIDACION DE FIN DE AÑO!

PALM BEACH . \$ 1.950.-
VESTONES sport \$ 1.490.-
PANTALONES . \$ 850.-

TRAJES SASTRE, diferentes calidades. Variedad en diseños, desde \$ 3.780.-

AHUMADA 16

IMPORTANTES MODIFICACIONES EN DIRECCION DEL FUTBOL NACIONAL



ASCENDIO EL ACONCAGUA. - Roberto Busquets, valiente andinista chileno, ascendió el Aconcagua, de 7.065 metros, junto a Kari, otro chileno. Fue ésta la mejor hazaña de diciembre, y Busquets cumplió una aspiración largamente anhelada. En el resumen deportivo anual que hace "LA NACION", el representante de Unión Española ocupa un lugar preponderante y que hace se merece.

Han quedado ratificadas por el Consejo Superior de la Federación de Fútbol de Chile, las reformas reglamentarias proyectadas por la Comisión que integraron los señores José Carril, Fernando Larraín, Ernesto Alvear, Flavio Valencia, Carlos Dittborn, Francisco Candellori y Alfonso Silva.

Se trata de modificaciones que desde hace tiempo se venían inculcando en el fútbol nacional, algunas de trascendencia y singular importancia en las actividades del popular juego, como es la separación absoluta, en lo que se refiere a su control, del fútbol profesional y del aficionado.

ORGANIZACION. - Las ramas profesional y amateur tendrán representación igualitaria en el Comité Directivo, Directorio y Comisiones, manteniéndose los Consejos General y Central para resolver sus propios asuntos.

El Comité Directivo estará integrado por diecinueve miembros, dieciocho de los cuales elegirán el presidente.

Formará el Comité Directivo: 1 presidente, elegido por el resto de los miembros; 5 miembros del directorio de la Asociación Amateur; 3 miembros del directorio de la Asociación Profesional; 3 miembros de libre elección del Consejo Amateur; 3 miembros de libre elección del Consejo Profesional; 1 miembro neutral elegido por el Consejo Amateur; 1 miembro neutral elegido por el Consejo Profesional.

El cargo de miembro neutral es incompatible con el de director o delegado de cualquiera rama.

El Comité Directivo se reunirá en primera citación con asistencia de quince miembros, y en segunda citación, con mínimo de diez. Entre una y otra citación debe mediar un mínimo de 48 horas. Se reunirá en tercera citación, después de 8 días de la segunda, con el número de miembros asistentes y sus resoluciones las adoptará por mayoría de votos.

El Comité Directivo tendrá las mismas atribuciones indicadas en el artículo 36 del actual reglamento superior, además de ratificar el presupuesto.

PRESIDENTE. - Al presidente lo elegirá el Comité Directivo a proposición de dos quintas presentadas por escrito y formadas por cada uno de los Consejos en sesiones simultáneas y secretas.

Si en las dos quintas de candidatura a presidente coincide el nombre de un candidato, éste será elegido automáticamente. Si hay más de uno, se decidirá por votación.

El presidente se elegirá por votaciones eliminatorias, eliminando el que obtenga menos votos, hasta llegar a dos candidatos. Si resultare empate en la última votación y en él figura el nombre del presidente del período anterior, éste será designado.

En caso de empate en la votación, se designará a uno de los candidatos que sea dirigente más antiguo de la Federación, como director de preferencia, o como delegado, en segundo término, debiendo ser dirigente en funciones que haya servido dos años, a lo que no obsta para que sea director o delegado. En el caso de que los dos directores tuvieran más de dos años en el cargo, se preferirá siempre al más antiguo. La misma regla se aplicará para los delegados. La antigüedad en la Federación o Asociación Profesional se contará desde el año 1933. En igualdad de condiciones, quedará elegido el de más edad.

El presidente entregará el mandato a su sucesor y mientras esto no ocurra, o hasta que se elija nuevo presidente, desempeñará el cargo.

El cargo de presidente no puede estar vacante más de 15 días, y durante este lapso no podrá resolverse reformas reglamentarias. Aceptada la censura al presidente, éste cesará de inmediato en sus funciones y desde ese momento no tendrá facultad para resolver empates.

El directorio elegirá vicepresidente del sector distinto al que propuso el presidente elegido. También elegirá secretario y tesorero, asignando un cargo para cada fracción.

Cuando esté ausente el vicepresidente, será reemplazado por otro miembro del mismo sector a que le pertenece.

ASOCIACION PROFESIONAL. - La Asociación Profesional estará formada por 20 clubes. Este número no podrá ser aumentado, pero sí disminuido. La distribución de la primera división y división de ascenso la hará el Consejo de la Asociación Profesional.

TRIBUNAL DE HONOR. - El Tribunal de Honor estará integrado por el presidente de la Federación (por defecto propio), un representante de la Asociación Profesional y un representante de la Asociación Amateur, elegidos por sus respectivos Consejos, los cuales no serán dirigentes en actividad.

TESORERIA. - Funcionarán tres tesoreros: uno de la Federación, de la Asociación Profesional y de la Asociación Amateur. Cada sector solventará sus gastos.



DEPORTIVO CUMBRE. - Su primer equipo se clasificó campeón invicto de la rueda en el torneo de la Liga Independiente de Quinta Normal, y en el torneo de Eduardo Gómez, Sergio Moya, Luis Fuentes, son, de izquierda a derecha, Vargas, Agachados: Washington Gener, Alfredo Olivares, Polo Rojinegro.



CAMPEONES DE SANTIAGO. - Equipo juvenil de pimpón del Club Magallanes, campeón invicto de Santiago en la temporada oficial de 1951. De izquierda a derecha: Hugo León, Julio Palma, Carlos Peña, Fernando Silva (capitán) y Santiago Los jugadores León, Silva y Ramos están jugando por el club albiceleste durante 3 en infantil y 3 en juvenil, y siempre su equipo fue campeón. Director de la pimpón es don Raúl Lavay. En la división infantil, Magallanes también se clasificó campeón.

hasta el 31 de marzo del año siguiente. El segundo y tercer años se computarán por años calendario, a partir del 31 de marzo del año que corresponda, conforme a la regla anterior.

El club poseedor del jugador no podrá transferirlo al no completa la suma de 40.000 pesos.

El derecho de pase de jugadores profesionalizados será a convenir por tratado directo entre los interesados. De la profesionalización debe haber constancia en la Federación. Los derechos de pase a la Federación serán pagados al contado. Los clubes pueden pactar entre sí, facilidades de pago, cuyas condiciones autorizará el secretario de la Federación. En caso de incumplimiento en la cancelación de los documentos extendidos, su validez se desvirtuará de los borderos.

EXPULSIONES Y APELACIONES. - Las expulsiones deberán ser ratificadas por el Directorio. Las apelaciones serán tratadas por el Directorio, siempre que cada sección establezca así en su reglamentación.

COMPENSACION. - La Asociación Profesional abonará a la Asociación Amateur la suma de 150.000 pesos, una vez, por derechos de transferencia de los ocho clubes que formarán la División de Ascenso.

CICLISTAS. Casa STAR OVAL. SAN PABLO 2895-Telef. COMO AGUINALDO AÑO NUEVO Bicycles ale de pase ARO 26, EQUI ENORMES FACI DE PASO El más completo en repuestos y acci bicicletas a las pres bajas de pla

CASA Morgan TELEFONO 60901 VAUXHALL 1951 OPEL 1951 OLDSMOBILE 1951 CHEVROLET 1951 FORD 1951 GRAN STOCK DE OTROS MODELOS Y MARCAS 6-10-15 meses plazo 102-Nataiel-102 esquina ALONSO OVALLE

PELEADORES DE FIBRA El boxeo moderno, según la versión norteamericana, es aquel cuando los pugiles circunscriben su acción al ataque; no conciben o no aceptan, por lo menos en los últimos años, que un boxeador suba al cuadrilátero a defenderse, hecho que contrasta abertamente con aquello del "arte de la defensa propia". El box de los últimos tiempos se ha tornado en un espectáculo de violencia, lo que indudablemente provoca inusitado interés en los públicos que satisface su espíritu; de ahí que haya dejado de ser un arte prolijo y vistoso que tuvo el box de otros años, especialmente en Europa y Sud América. Hugo Enriquez y Manuel Soto, dos pugilistas de nuestro medio, que se han enfrentado cuatro veces con resultados distintos, han merecido el elogio del público y la prensa, por cuanto sus confrontaciones han dado tema para diversos comentarios. Recordamos cuando se anunció una tercera pelea entre estos innatos peleadores, el Estadio se llenó casi totalmente, aun cuando actuaron como semifondo. Fue este match el que provocó esa vez una mayor asistencia de público, lo que prueba que el box de la nueva modalidad, acapara la atención de los aficionados. Desgraciadamente, la calidad técnica de estos elementos como de tantos otros, es muy escasa y como no poseen la habilidad ni elasticidad necesaria para atacar, evitando los golpes del adversario, en breve tiempo perderán, seguramente, sus facultades más impresionables.

EL MEJOR REGALO PARA PASCUA y AÑO NUEVO RELOJES SUIZOS REGALAMOS PULSERA METALICA IMPORTADA de REPUESTO GRANDES CREDITOS Distribuidora de Relojos Cia. Ltda. PASAJE AGUSTIN EDWARDS 29, OF. 124 (Entrando por Ahumada 312)

¿Qué Va! "LE PROBARÉ en 7 días que USTED Puede Poseer un Cuerpo como el Mío!" GRATIS - Prospecto Ilustrado Otros miles de personas saben ya hoy, por experiencia propia, lo que ha hecho por ellas la Tensión Dinámica. El pequeño cupón de abajo se servirá para obtener mi Prospecto Ilustrado, sin costo ni compromiso, en que verá explicado mi método. Solamente deseo probarle que puedo hacer por usted lo que he hecho por otros muchos; esto es, que tengo hombros anchos y robustos, bíceps que se contraigan con fuerza demolidora, un pecho saliente, sólido y musculoso y un cuerpo uniforme desarrollado, que haga aparecer como "fiere" con un peso de 44 kilos, un cuerpo canijo, un

ANDA... Yo traté de tener músculos de REAL HOMBRE Yo también, pero eso tarda mucho tiempo "Qué Va!" "LE PROBARÉ en 7 días que USTED Puede Poseer un Cuerpo como el Mío!" GRATIS - Prospecto Ilustrado Otros miles de personas saben ya hoy, por experiencia propia, lo que ha hecho por ellas la Tensión Dinámica. El pequeño cupón de abajo se servirá para obtener mi Prospecto Ilustrado, sin costo ni compromiso, en que verá explicado mi método. Solamente deseo probarle que puedo hacer por usted lo que he hecho por otros muchos; esto es, que tengo hombros anchos y robustos, bíceps que se contraigan con fuerza demolidora, un pecho saliente, sólido y musculoso y un cuerpo uniforme desarrollado, que haga aparecer como "fiere" con un peso de 44 kilos, un cuerpo canijo, un

Maletaria CAUPLICAN OFERTAS DE LA SEMANA SACOS DEPORTIVOS, con cierre Olímpico, con el parche de su club favorito... MEDIAS de lana gruesa... JUEGO de camisetas de gancha extra, cualquier modelo... ZAPATOS de football, 39-44, el par... ZAPATOS de football, especial, condo, el par... PELOTAS de football N.º 5, con válvula reglamentaria... ZAPATILLAS de basketball, Darling, con espaldas... ZAPATILLAS de basketball, Saffie, con espaldas... PANTALONES de Cotton, blanco, ancho, con cordón... PRECIOS ESPECIALES A DEPORTIVOS NECESARIOS de cuero, para canchales... MALETINES de viaje, en lona, con cuatro (normaldo)... BOLSON de cuero, forrado, de Avión... BOLSON de viaje, de lona, especial, de Avión... BOLSON de viaje de gancha, Avión... MALETAS de cuero, medida ideal de viaje, con 2 chapas... MALETAS de papel percalina, desde... MALETAS de fibra vulcanizada, material especial, 80 cims., 2 chapas y canchero... MALETAS en tela americana, modelo Avión... BILLETERAS de cuero, desde... SERVICIO DE REEMBOLSO EN EL DIA

Sastrería DANDY "SAN DIEGO" 673-6177 prime COGAN OFRECE CREDITOS 12 MESES TERNOS MEDIDA - CONFECCIONES FINAS PARA CABALLEROS Y NIÑOS TRAJES SASTRE PARA DAMAS

"EL DIABLO BLANCO", AL EERAN DEL TEATRO ROXY

Nubes de aventuras hay en una producción italiana de la Cinematográfica Selman, que va al Teatro Roxy desde el viernes próximo.

Rossano Brazzi, Annette Bach y Roldano Lupi, constituyen las figuras centrales de esta producción que ha merecido elogios de la crítica.

"David y Betsabé", film de la 20th Century Fox

La 20th Century Fox ha anunciado que pronto llegará a nuestro país, la producción épica de Darryl F. Zanuck, "David y Betsabé".

Gregory Peck y Susan Hayward aparecen como los amantes de la historia bíblica en esta espectacular cinta que tiene escenas de gran emoción.

CLARK GABLE CON LANA TURNER HOY EN ROTATIVO LUX

"Gallardo aventurero", es el título de la cinta de acción y aventuras de la Metro Goldwyn Mayer, que empezará a exhibir desde hoy el Cine Luz, película que tiene como principales intérpretes a Clark Gable, Lana Turner y Frank Morgan.

Clark Gable, como el "Gallardo aventurero", aparece en un rol que parece haber sido escrito especialmente para él.

Es una cinta de argumento original que se desarrolla allí donde no existe otra ley que la del más fuerte, y donde los hombres se juegan la vida igualmente por una bolsa de oro que por una mujer.

MAÑANA ES EL ESTRENO DEL FILM "EL MILLONARIO Y LA CORISTA"



Alegres números musicales hay en el film RKO "Millonario y la corista", que va mañana al Central.

Para realizar la revista "El millonario y la corista" que la R. K. O. dará a conocer desde mañana en el Teatro Central, toda en colores, sólo hubo necesidad de reunir a un sorprendente millonario, David Niven; una bella bailarina, Vera Ellen, y un des-

BUEN PROGRAMA DOBLE VA AL CINE BAQUEDANO

Con la actuación en su pantalla, de estrellas de categoría inicia el año el Teatro Baquedano. En efecto, Laurence Olivier y Joan Fontaine, son los artistas principales de "Rebeca", film romántico de David O. Selznick, basada en la novela de Daphne Du Maurier. Este film fué laureado por la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas.

Michele Morgan y Henri Vidal, son los intérpretes principales de "Camino a la gloria", cinta de Leo Films que sirve de complemento a este programa.

JUEVES REX MATINEE TARDE Y NOCHE

Jeanne Crain en "Círculo de Señoritas"
(TAKE CARE OF MY LITTLE GIRL)

Con ROBERTSON GAYNOR, PETERS

Dirigido por JEAN NEGULESCO COLOR POR Technicolor

¿USTED SABE LO QUE SUCEDERÁ CUANDO UNA MUJER ABANDONA EL HOGAR?...

METRO-DANTE

HOY ÚLTIMO DÍA!

ESTHER WILLIAMS

CANCION PAGANA

TECHNICOLOR

"Historia Inolvidable" CON LAS PRIMERAS ESCENAS DE LA COLOSAL "QUO VADIS"

"LILLIOM", OBRA DE MOLNAR, ES EXITO EN SALA IMPERIO

Ha tenido éxito Pedro López Lager y su compañía del teatro Imperio con la comedia "Lilliom" de Ferenc Molnar. Esta evocación de la época del 1.900 está presentada a todo lujo con decorados y vestuario diseñados sobre moldes de la época, por el artista Gori Muñoz, una bella "Lilliom" va nuevamente hoy en ambas funciones del Imperio.

CENA DE AÑO NUEVO HOY EN EL TAP-ROOM

Con una cena especialmente preparada será esperado esta noche en el "Tap Room", el nuevo año. Los artistas han escogido su mejor repertorio, y la dirección de este local anuncia otros números especiales.

Osvaldo Silva, con su conjunto orquestal tiene preparada una sorpresa al público. Por parte de Marquisita Radel, Ivis de Castro, Silvia Nelson, René Caball y Bola de Nieve, tendrán a su cargo la actuación en el desfile artístico.

HOY VICTORIA

ROTATIVO DE 13 A 21 HORAS

UN DRAMA VIOLENTO Y FORMIDABLE REALIZADO EN Technicolor

NORMANDIE MAÑANA MAT. TARDE Y NOCHE

Extraordinario Programa Doble

EL SUCESO COMICO DE TODOS LOS TIEMPOS!

ALGO NUNCA REVELADO HASTA HOY!

WENDELL COREY MACDONALD CAREY WARD BOND

UNIDOS EN LA VENGANZA
"THE GREAT MISSOURI RAID"

Con ELEN BREW - BRUCE BENNETT BILL WILLIAMS - ANNE REVERE

Cartinflas en "ROMEO Y JULIETA"

Con MARIA ELENA MARQUES Y ANGEL GARASA

JOHN DEREK - DONNA REED en **"EL HEROE"** (SATURDAY'S HERO)

(Mayores y Menores)

MAÑANA!

NINGUNOS OJOS HABÍAN VISTO NADA TAN MARAVILLOSO!

Una hembra pelirroja y un aguijón cazador blanco!

REBECA

LAURENCE OLIVIER JOAN FONTAINE

LAS MINAS DEL REY SALOMON

TECHNICOLOR

Flores de Pravia

EL REY DE LOS JABONES

FAJAS MODELADORAS "Gacela"

Transforman cuerpos más difíciles en la silueta de la actual moda.

Gran comodidad y duración.

Precios bajos

Gran especialidad en cuerpos difíciles

FAJAS DE ELASTICO NYLON

PUENTE 559, Piso 2

"Círculo de señoritas", el jueves en el cine Rex

Un film dirigido por el famoso Jean Negulesco, anuncia la 20th Century Fox en el cine Rex.

Es "Círculo de Señoritas", interpretado por un selecto grupo de bellas muchachas de Hollywood como Anne Crain, Jean Peters y Mizi Gaynor y como principal actor el galán Dale Robertson.

"Círculo de Señoritas" se basa en hechos que ocurrieron en verdad a la autora de la novela que inspiró el guion cinematográfico.

PERSEGUIDOS POR LA LEY DIA Y NOCHE, HICIERON DEL CRIMEN SU NEFASTA PROFESION.

WENDELL COREY MACDONALD CAREY WARD BOND

UNIDOS EN LA VENGANZA
"THE GREAT MISSOURI RAID"

Con ELEN BREW - BRUCE BENNETT BILL WILLIAMS - ANNE REVERE

Teatro BAQUEDANO

EXTRAORDINARIO PROGRAMA DOBLE DE AÑO NUEVO / (MAYORES)

Rebeca

LAURENCE OLIVIER JOAN FONTAINE

CAMINO A LA GLORIA

MICHELE MORGAN.

ORGANIZACION TEATRAL CHILENA S. A.

HOY CLUB DE SEÑORAS DE 2.15 A 12 P.M.

ROTATIVO

2ª SEMANA del GRANDIOSO FESTIVAL

DE DIBUJOS EN COLORES, CON CAMBIOS EN EL PROGRAMA

"LA PRIMAVERA DE TOMAS" (TOM Y JERRY)

"Y SALIO TRASQUILADO" (TOM Y JERRY)

"UNA VISITA A VIRGINIA" (DESCRIPCIÓN EN COLORES)

"MEDITACIONES" (COMIC DE PETER SMITH)

"AL LORO ME LO DEVORO" (DIBUJO EN COLORES)

"EL GATO SIN OLFATO" (DIBUJO EN COLORES)

"LA TIERRA LE DA FIEBRE" (DIBUJO EN COLORES)

"PUEDEN EL QUE PERSEVERAN" (PARTY DANCING)

"EL LORO DE NIQUE" (COMIC MÚSICA)

"POPEYE AGENTE DE LA LEY"

"EL GATO SUPERSTICIOSO"

Mañana CENTRAL

UNA GRAN PELICULA PARA INICIAR UN NUEVO AÑO!

DAVID NIVEN VERA ELLEN CESAR ROMERO

EL MILLONARIO Y LA CORISTA

TECHNICOLOR

¡Entretenida!
¡Adorable por sus colores!
¡Encantadora por sus melodias!

(UN A-ROXO 1815 DE RITMO Y ROMANCE)

MAYORES Y MENORES

Violín Gitano

desea un venturoso Año Nuevo a su distinguida clientela y público en general, invitándolos a celebrar la tradicional festividad en un ambiente acogedor y con las orquestas de Lorenzo D'Acosta y Pablo Cid en los bailables.

Nuestro Show de hoy A LA HORA DEL TE Y NOCHE

OLGA DONOSO
La actriz cómica de Chile

LAINA and BOBBY
Ballarines excentricas HUMORISTICAS

LOS CHAMACOS
Tato melódico vocal

LA ESTRELLA DE HOLLYWOOD Y BUENOS AIRES
Amelita VARGAS
LA BOMBA ATOMICA DE CUBA
EXTRAORDINARIO DEBUT EL SABADO 5 DE ENERO

MAÑANA GRAN CINE Plaza

ABSOLUTO ESTRENO 1952

"Hotel CLANDESTINO"
(MACADAM)

LA ESCANDALOSA VIDA DEL PARIS NOCTURNO.

FRANCOISE ROSAY SIMONE SIGNORET
LA ESTRELLA DE "LA RONDA"

Esimeras noches de placer...

DISTRIB. LEO-FILMS

Mañana Teatro REAL

ESTRENO ABSOLUTO 1951

Una joya del cine italiano

MASSIMO GIOTTI ANNETTE BACH CONSTANCE DOWLING ROLDANO LUPÍ En

DUELO Sin HONOR

NUNCA EL AMOR ALCANZO UNA EXPRESION TAN SUBLIME EN UN REPARTO TAN EXTRAORDINARIO.

SOLO MAYORES

Distribuye CINEMATOGRAFICA SELMAN LTDA.

Como siempre, lo mejor la equitación

Chile, vencedor en los Juegos Panamericanos

Marzo podría llamarse el mes de gala para la equitación chilena, que triunfó ampliamente en los Juegos Deportivos Panamericanos. Igualmente es digno de destacar la actuación de las damas en el atletismo, que ocuparon el 2.º puesto a 2 puntos de las norteamericanas.

TRIUNFAZO DE EZEQUIEL RAMIREZ.— En la segunda jornada del ciclismo de los Juegos Panamericanos, Ezequiel Ramírez se impone en la australiana, sobre los argentinos Alfredo Hirsch y Helvio Giacché. — (Día 1.º).

VENCE JOSE VALENZUELA.— En el ring del Caupe, licán, se miden en un match a 10 vueltas, José Valenzuela y Humberto Lozada, venciendo aquí por puntos. — (Día 2).

RECORD DE ELIANA GAE.— La campeona del Green Cross, triunfa en los 30 metros vallas del Panamericano, con tiempo record de 11" 6/10. — (Día 2).

ATLETA COMPLETO.— Se clasifica Hernán Figueroa al vencer en el decatlón, con 6.610 puntos. Luis Ayala y Carlos Sanhueza se ubican en el segundo lugar del torneo de dobles. En ciclismo, segundo Héctor Rojas en los 50 kilómetros. — (Día 5).

EMPIEZA LA EQUITACION.— Brillante actuación de los ecuaadores chilenos. El capitán José Larraín gana con "Rapel" en la prueba de adiestramiento de alta escuela. En atletismo damas, Chile logra el vicecampeonato con 63 contra 65 de Estados Unidos. — (Día 6).

RETIEENE EL TITULO.— Ezzard Charles retiene la corona de los peso pesado, con su triunfo por puntos sobre Joe Walcott. En box del Panamericano se clasifican vicecampeones Fernando Arnedo, Germán Perdo, Augusto Cañamo y Víctor Bignón. En fútbol, Chile es 3.º. — (Día 7).

COPA DE LAS NACIONES.— El equipo de equitación de Chile se consagra como el mejor del Panamericano, al vencer en la Copa de las Naciones.

nes. Lo integraron los capitanes Alberto Larraín y Ricardo Echeverría, el teniente Joaquín Larraín y el teniente de Carabineros César Mendoza. Chile se ubica en el 3.º lugar de los Juegos. — (Día 9).

PRESIDENTE DE COLO.— Es elegido don Pedro Foncea Aedo, por 2.153 votos contra 1.058 del señor Robínson Álvarez Merin. — (Día 11).

REGRESAN.— La delegación chilena que participó en los Juegos de Buenos Aires, regresa en la madrugada, siendo esperada en la Estación Mapocho por un público numeroso. — (Día 12).

NORTEAMERICANOS.— Atletas de Estados Unidos actúan frente a cracks chilenos. La mejor performance pertenece a James Fuchs, que lanzó la bala a 17.47 metros. — (Día 17).

VICTORIA DEL MAGALLANES.— El cuadro albiceleste se presenta frente a la Selección de Mendoza, venciendo por 5 a 3. — (Día 22).

INTENSA ACTIVIDAD.— En motociclismo, Erlend Wilsson, de Velparaiso, triunfa en las 100 millas de Limache. El seleccionado nacional de fútbol amateur empató a 2 goles con el conjunto de Mendoza. En Concepción, la representación de Santiago obtiene el título de campeón de Chile de atletismo. Cruz Orellana hace suyo el lugar de privilegio en la competencia que abarcó 3 días, y que se cubrió en el recorrido de Curicó-Santiago-Curicó. Carlos Sanhueza e Ivónico Ramírez, campeones de singles en el torneo de la Zona Central. — (Día 25).

SE DESQUITA MENDOZA.— El seleccionado de Mendoza se desquita frente a la "U", venciendo por 4-0. En el perdedor debutan los argentinos Saúl Ongaro, Miguel Di Pace y Héctor Cerlone. — (Día 28).

BUENOS AIRES (Andl).— Como en el torneo de la Federación Argentina de Basquetbol, en que Gimnasia y Esgrima, de Villa del Parque, y Palermo, debieron desempatar por el título que finalmente obtuvo el primero, el de la Asociación tuvo también un final reñido y mereció un desempate entre River Plate y Estudiantes de La Plata.

Ganó River Plate, que se adjudicó el título de campeón, que se hallaba en poder de San Lorenzo. Pero el match desempate fue mediocre y careció de acciones brillantes, sobre todo en la primera etapa. Estudiantes de La Plata, hallándose en el ataque, retuvieron la pelota por espacio de 13 minutos y 5 segundos, sin que sus rivales intentaran salir en su procura. Esta situación repercutió en el público, generándose algunos incidentes en las tribunas. Desde luego que esta táctica, evidentemente equivocada, contribuyó a deslucir el espectáculo, que pudo ser de calidad, y no pasó de mediocre. Fue así como ese partido finalizó con un score desusado: Estudiantes 9 y River Plate 2.

Los platenses persistieron en su táctica de retención al reanudarse las acciones mientras que sus rivales al salir hombre a hombre, lograron descontar la diferencia e igualar el marcador al promediar el tiempo. De ahí las acciones fueron seguidas con expectativa por el público, puesto que las variaciones del score favorecían a uno y otro rival, y sólo a la expiración del tiempo reglamentario se concretó la intención de River Plate por adjudicarse el título y fijó el score en 22 a 20.



CAMPEONES PANAMERICANOS.— El equipo ecuestre militar que en los Primeros Juegos Panamericanos de Buenos Aires, conquistó el título de campeón panamericano. Aparecen en el grabado sus integrantes, cuando recibieron el homenaje del Círculo de Cronistas Deportivos en el Estadio Santa Laura la tarde del 4 de abril. El guran, de izquierda a derecha, don Alberto Arellano, presidente honorario del Círculo de Cronistas; coronel Eduardo Yáñez, mayor Hernán Villal, capitán José Larraín, capitán Ricardo Echeverría, capitán Ernesto Silva, capitán Héctor Clavel, señorita Mary Serra, teniente de carabineros César Mendoza, capitán Guillermo Squella y capitán Nilo Floody. —

RIVER PLATE ES CAMPEON DE 1951 EN BASQUETBOL

A LA VILLE DE NICE

acuerda

MÁS CREDITOS

para los que...

MÁS NECESITAN!



TAURUS Publicidad

Vista Ud. en SASTRERIA de A la Ville de Nice y sugiéranos su propio Sistema de Crédito. Como quiera que sea, no le recargamos los precios ni en un centavo!

- Vestón Sport. \$ 1.300
- Palm-Beach 3.770
- Panamá 4.100
- Camisas desde. 175

Compre más... Vista mejor... Pague menos... Solicite su crédito en.

SECCION MEDIDAS y sastrería de

A LA VILLE DE NICE

Bruno

AGUSTINAS 562 — TELEFONO 31237

VI RICORDA CHE OGGI OFFRE LA

Cena di Anno Nuovo

Menú:

- Aperitivo Bruno.
- Vitello Tonnato.
- Zuppa Regina.
- Maccheroni a la Bolognesa (tanto esquisiti come la Ottava Meraviglia!)
- Pollo novello, con patatine al forno e champignon.
- Mezza bottiglia di vino.
- Amore di Berta (postre).
- Café.

\$206-

PARA TODOS SUS DISTINGUIDOS CLIENTES AMIGOS QUE SIEMPRE LO HAN FAVORECIDO Y SEGUIDO DESDE HACE 4 AÑOS

B R U N O

CREADOR DE LA "OTTAVA MERAVIGLIA" (EX "LASAGNE"), DESEA A TODOS EN GENERAL UN

¡BUON ANNO!

CUBIERTOS LIMITADOS

¡Reserve su mesa a tiempo, para no hallar la "Porta chiusa"!

Bruno

AGUSTINAS 562 — TELEFONO 31237

Copa Mitre volvió a Chile después de 23 años

Gustavo Ehlers quebró viejo record de Vicente Salinas



ORELLANA, EN LOS CAMINOS. — Cruz Orellana, valor número uno en las rutas, se impuso en forma impresionante en la prueba de los "Tres días". Su ventaja fue amplia y hasta se dio el lujo de ganar la última etapa en demostración excepcional de calidad. Fué en octubre.

EL BASQUETBOL NECESITA DE UN ESTIMULO AMPLIO

ES indudable que en estos últimos años, ha habido un decaimiento general, en lo que respecta a la asistencia del público a presenciar los encuentros oficiales de la Asociación de Basquetbol de Santiago. Creemos que en gran parte esto se debe a la falta de una verdadera competencia entre los diferentes equipos, pues, sería injusto decir, después de las brillantes actuaciones de nuestros basquetbolistas en las canchas olímpicas de Londres y en el Panamericano de Buenos Aires, que haya bajado la técnica misma, de este deporte. Pero esta falta de interés de parte del público por presenciar los partidos, tiene que repercutir, finalmente, en la calidad de los cuadros, ya que el deporte se practica fundamentalmente, sobre la base de la emulación. Y si el público no llega a las tribunas, por mucho que sea el entusiasmo y la capacidad de dirigentes y jugadores, el deporte decaerá en jerarquía y por lo tanto como espectáculo.

Ha sido este problema el que ha estado preocupando desde hace años al basquetbol santiaguino. Varios clubes que tienen fútbol profesional han hecho gestiones infructuosas por incorporarse a la División de Honor del basquetbol local. Ellos quieren dar impulso a este deporte tan venido a menos por el público.

Para quienes miran este problema desde un punto de vista egoísta, dirán que no es posible que por el solo hecho de pertenecer a la División de Honor del Fútbol se gane el derecho de actuar en la División de Honor del Basquetbol. Pero no se trata de ese derecho. Se busca sencillamente elevar el factor espectáculo que este deporte proporciona y dotarlo verdaderamente de los medios necesari-



HAMMERSLEY. — Como siempre, Andrés Hammersley fué en 1951 gran figura de nuestro tenis. Formó el cuadro chileno que se adjudicó en Lima la Copa Mitre.

Emma Véjar, coronada como Reina del Deporte en Concurso de LA NACION

EL TRIUNFO chileno en la Copa Mitre, la victoria de Cruz Orellana en la prueba de los "Tres días", el record de Gustavo Ehlers en los 400 metros planos y la coronación de Emma Véjar como Reina del Deporte constituyen en orden cronológico los aspectos más destacados de OCTUBRE, mes que tuvo en 1951, mucha actividad.

Gana la Unión. — Los rojos vencen a Colo Colo por 1-0, y

Universidad Católica al Green Cross por 2-0. (Día 7). Veinticuatro horas antes, Iberia había goleado al Magallanes por 5-0 y Audax Italiano al Ferrobombardero por 4-0. Empataron la "U" y el Santiago, a 1. (Día 8). Un muerto imaginario. — Eadidionas dan por muerto a Luis Lindorfo Mayanes, puntero de Colo Colo. Por supuesto que fué un rumor y nada más. (Día 7).

Los "Broadways Clowns". — Estos basquetbolistas exóticos debutan sin convencer en el Estadio Chile. (Día 10). Everton (3) — Audax (6). — Este resultado no desmoraliza a los verdes; Mientras tanto, Green Cross empató con Colo Colo. (Día 12).

TORNEO ATLETICO EN CHILLAN

En la reorganización de la Asociación Atlética de Chillán quedaron afiliados a este dirigente los clubes Liceo, Instituto Comercial, Regimiento, Seminario, Escuela Industrial y el Atlético Guillermo García Huidobro. Esta última institución, que no obstante ser nueva, fué la base para la reorganización, pues cuenta con magníficos elementos, como lo demostró en dos torneos, uno en Chillán y otro en Linares, consiguiendo brillantes triunfos.

Las actuaciones de este club han llenado de justa satisfacción a los aficionados, especialmente a los socios, por cuanto Guillermo García Huidobro, el que fuera gran atleta de otro tiempo, conquistó recientemente el título de "El mejor deportista del polo", para honra de la institución.

Este club, que lleva el nombre del popular "Memo", tuvo recientemente un torneo con el Club Juan Goeymans, de Linares, cuyos resultados generales damos a conocer en seguida:

400 MTS. PLANOS. — 1.º Carlos Echeverría 11' 51" (G. G. H.); 2.º Manuel Yáñez 11' 61" (F. J. C.); 3.º Vasco Quintana s.t. (G. G. H.).

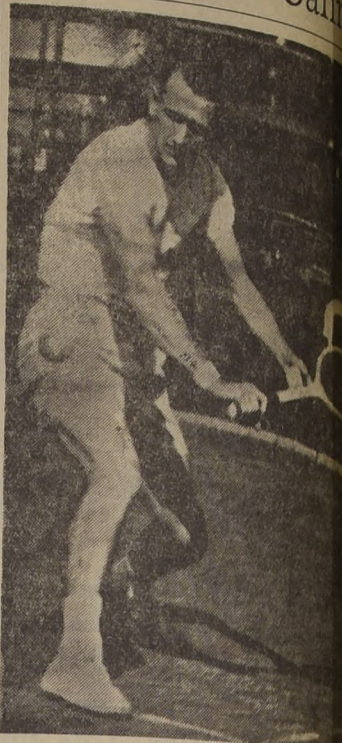
400 MTS. PLANOS. — 1.º Guillermo Cifuentes 55" 21" (G. G. H.); 2.º Manuel Yáñez 55" 71" (F. J. C.); 3.º Juan Ottosen 58" (G. G. H.).

3.000 MTS. PLANOS. — 1.º Luis Suazo 9' 56" (G. G. H.); 2.º Bonifacio Veloso 9' 58" (F. J. C.); 3.º Sergio Amigo s.t. (G. G. H.).

LANZAMIENTO DEL DARD. — 1.º Jorge Muñoz 40,20 metros (F. J. C.); 2.º José Rodríguez 40,09 metros (G. G. H.); 3.º José Chacón 37,17 metros (F. J. C.).

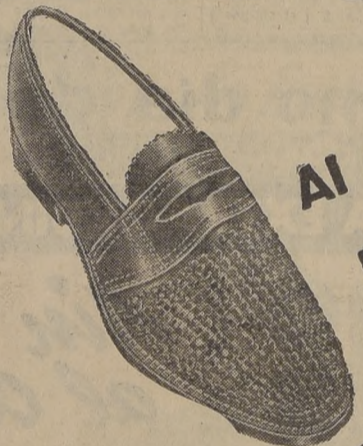
LANZAMIENTO DE LA BALA. — 1.º Tomás Dunn 11,06 metros (F. J. C.); 2.º Eduardo Chaparro 10,03 metros (F. J. C.); 3.º Manuel Córdoba 9,48 metros (G. G. H.).

actualidad. El jugador se veía estimulado por una gruesa "hinchada" y el basquetbol tendría el marco que se merece. — MAECO.



BALBIERS MANTUVO SU CALIDAD. — Visto el notable crack del tenis que reside en Estados Unidos, sus mismas aptitudes. También formó el team de la Copa Mitre.

go al Magallanes por 3-2. Everton iguala con la UO a 0 gol (Día 21). Torneo de pelota a paleta. — Empieza el torneo sudamericano de pelota a paleta. Los argentinos logran amplia experiencia. En fútbol, Audax gana a Colo por 3 goles a 1.



Al comprar nuestro calzado

le reembolsamos en dinero la quinta parte de su valor

porque en todos los nuevos modelos de calzado de verano de nuestra fábrica le REBAJAMOS matemáticamente el 20% de su precio

Cuando usted quiera ahorrar no ahorre calidad, ahorre dinero comprando en nuestro Salón de Ventas de Fábrica



Sábado abierto todo el día Precios especiales a comerciantes



FABRICA DE CALZADO san francisco 273 DE LA MAQUINA A SUS PIES

Champagne VALDIVIESO

CHAMPAGNE VERDADERO

El único Champagne chileno de fermentación natural.

Para sus regalos de Pascua y Año Nuevo

Caja de Lujo En tipos Brut Extra-Dry y ROSE

En todo establecimiento de categoría.

Cuba NATAN DERMAN SAN ANTONIO 335

¡Recién recibidas!

BICICLETAS FRANCESAS

Para pista, Turismo y Niños IMPORTACION DIRECTA

¡Ciclistas!

GRANDES Y VENTAJOSAS OFERTAS DE MALETERIA, DEPORTES Y CICLISMO

"CAUPOLICAN"

SAN DIEGO 863 FRENTE AL TEATRO "CAUPOLICAN"

OFERTA ESPECIAL de la semana: Neumáticos "Michelin", franceses \$ 280.-

CAMARAS "Michelin", francesas 110.-

LUZ ROJA trasera, con ampollitas francesas 65.-

MARIPOSAS francesas, juego de 4 55.-

BOMBINES de acero, con pata 130.-

BOMBINES "Zefal", franceses 190.-

CAMPANILLAS a la rueda 45.-

CAMBIOS "Cielo", con piñón 3 coronas 470.-

CAMBIOS "Cielo", con piñón 4 coronas 580.-

CORREAS de puntillas "Lapize", el par 72.-

PUNTILLAS "Christophe", franceses, el par 88.-

FRENOS franceses de aluminio, traseros y delanteros 480.-

CARTERAS para herramientas 50.-

VALVULAS importadas, francesas e inglesas 18.-

PIRONES importados, el juego 115.-

PARCHES importados, el juego 25.-

LLAVES calaveras, planas 18.-

3 LLAVES con desmontadores, franceses, el juego 28.-

VOLANTES franceses, 48 dientes, el juego 470.-

RAYOS "Stella", italianos, con niple y gollita, cada uno 2.80

RAYOS "Stella", italianos, con niple y gollita, el ciento 240.-

PEDALES media pista, franceses 275.-

JUEGOS de luces "Lucas", ingleses, cromado, completo 630.-

JUEGOS de luces, franceses, completo 480.-

LLANTA rígida, no 28, francesas, cada una 250.-

CADENAS Coventry-Perry 145.-

ZAPATILLAS ciclista, cosidas 270.-

RECIBIMOS BICICLETAS IMPORTADAS

RUEDAS COMPLETAS — LLANTAS DE ALUMINIO — MANUBRIOS DE ALUMINIO REYNOLDS — TUBULARKS — TORPEDOS — EJES IMPORTADOS Y TODO REPUESTO EN GENERAL

SERVICIO DE REEMBOLSO EN EL DIA — DESCUENTOS A COMERCIANTES Y TALLERES

POR CADA COMPRA EXIJA SU BANDERIN

SAN DIEGO 863 FRENTE AL TEATRO CAUPOLICAN

F. CAMPOS PASO AL COLO COLO EN SEPTIEMBRE

El pase de Fernando Campos de Wanderers a Colo Colo, el record de Eduardo Kovacs en el kilómetro lanzado; la visita de la Reina del Deporte a la esposa de S. E. el Presidente de la República D. Gabriel González Videla; la victoria internacional del rugby en B. Aires; el triunfo de los esposos Hammerley en esquí y la reconquista del título por parte de Sugar Robinson en box sobre su vencedor, Randolph Turpin, constituyeron los motivos centrales de septiembre, un mes con muchos feriados, y por consiguiente con muchas fechas para el deporte.

Resultados.— Ferro vence a Magallanes por 3-0; Universidad de Chile a Iberia por 3-2 (Día 1.0); Colo Colo vence a la U. C. por 3-2; Wanderers derrota a Santiago por 3-1; Everton iguala con la Unión Española a 2 y Audax vence a Green Cross por 2-1 (Día 2).

El Kandahar de los Andes. Los esposos Hammerley vencen en el Kandahar de los Andes, la más tradicional de las competencias del esquí chileno-argentino (Día 2).

Castigos en el básquetbol.— Por un año es suspendido el

directorio de la Asociación de Básquetbol Femenino de Santiago (Día 7).

Reja olímpica.— "Nuestro estadio no necesita rejas olímpicas" dice el administrador del Estadio Nacional don Ramón Palma Soto, en una entrevista a LA NACION. Mientras tanto habían público y dirigentes y las opiniones están muy divididas (Día 8).

Apenas el Audax.— Los verdes superan al Iberia por 1-0 "a duras penas". Santiago se impone a Ferro por 2-0 (Día 8). Wanderers empató con Colo Colo a 2; Everton supera al Magallanes por 3-2 y Unión Española a Green Cross 3-2 — un match que los "goles" fueron de los rojos y los honores del perdedor" (Día 9).

Triunfo del rugby chileno.— El equipo de Chile vence al de Brasil en Buenos Aires por 68-0 (Día 9).

Kovacs en el Kilómetro.— El automovilista porteño Edo. Kovacs gana el Kilómetro Lanzado a un promedio de 174,757 kilómetros horario (Día 9).

Robinson, otra vez.— El popular "Sugar" se desquita de su derrota a manos de Turpin y lo vence por K.O.T. al 10.º round (Día 12).

Floody en el Pentatlón.—

Nilo Floody, brillante representante chileno en los Juegos Panamericanos, gana el Pentatlón Militar (Día 12).

Pescas.— El equipo chileno, campeón del mundo en la pesca del atún, se clasifica en 4.º puesto en el torneo de Nueva Escocia (Día 14).

Resultados.— Magallanes gana al Green Cross por 6-0 y Everton a Ferro por 6-1 (Día 15). Colo Colo supera al Santiago por 1-0; Universidad de Chile derrota al Audax por 2-1 e Iberia al Wanderers por 2-1 (Día 16).

Unión gana a la Universidad Católica por 2-1 (Día 18); Universidad de Chile al Green Cross por 4-1 (Día 22); Colo Colo por 4-2 vence al Iberia; Universidad Católica al Ferro por 1-0; Santiago Morning a Everton por 4-1 y Universidad Católica a Wanderers por 2-1 (Día 23).

En la Moneda.— Doña Rosa Markmann de González Videla, esposa del Primer Mandatario, recibe a la Reina del Deporte, señorita Emma Vélaz, elegida en un concurso por nuestro diario, quien le hace entrega de los fondos recolectados en la velada de su coronación y que se destinarán



NO RESPONDIÓ.— Fernando Campos, el interior que jugaba en Wanderers, debutó en Colo Colo en septiembre. Su pase provocó muchas protestas. Campos no jugó tan bien como se esperaba.

LOS 55 MEJORES JUGADORES DEL TORNEO REGIONAL

"La Patria", de Concepción, ha confeccionado un ranking de los cinco mejores jugadores en cada puesto del Torneo Regional de Fútbol que acaba de finalizar y en donde Naval de Talcahuano, logró el título. Es el siguiente:

ARQUEROS.— 1.º, Miranda (Caupolicán); 2.º, Roa (Naval); 3.º, P. Lovera (Lord); 4.º, Game (Minerías); 5.º, Peman (Gente de Mar).

ZAGUEROS CENTROS.— 1.º, Patell (Gente de Mar); 2.º, Henriquez (Naval); 3.º, Zamorano (Serrano); 4.º, Nilo (Coquimbo); 5.º, Jiménez (Fiap).

ZAGUEROS IZQUIERDOS.— 1.º, Leal (Naval); 2.º, S. Arévalo (Lota); 3.º, Barros (Vial);

4.º, Guerrero (Caup.); 5.º, Huerta (Fiap).

DERECHOS.— 1.º, Nourdin (Naval); 2.º, Gatica (Caup.); 3.º, López (Lord); 4.º, Lagos (Gente de Mar); 5.º, Molina (Vial).

HALVES IZQUIERDOS.— 1.º, Carrasco (Naval); 2.º, Gómez (Fiap); 3.º, Belsa (Caup.); 4.º, M. Arévalo (Lota); 5.º, Palacios (Fanaloz).

HALVES DERECHOS.— 1.º, Muñoz (Lord); 2.º, Rubén González (Naval); 3.º, Corrajo (Caup.); 4.º, Ferrada (Vial); 5.º, Lieboa (Vial).

ALEROS DERECHOS.— 1.º, Montecinos (Caup.); 2.º, Celestino González (Fiap); 3.º, E. Saavedra (Naval); 4.º, Faundez (Schwager); 5.º, Santander (Gente de Mar).

INTERIORES DERECHOS.— 1.º, Torres (U); 2.º, Pillado (Naval); 3.º, Canulao (Fanaloz); 4.º, Muñoz (Caup.); 5.º, Rodríguez (Serrano).

CENTROS DELANTEROS.— 1.º, Sergio González (Naval); 2.º, Agullar (Caup.); 3.º, Sepúlveda (Vial); 4.º, Gorst (Schwager); 5.º, Berthet (Gente de Mar).

INTERIORES IZQUIERDOS.— 1.º, Bravo (Naval); 2.º, Vera (Serrano); 3.º, Oviedo (Caup.); 4.º, Rodríguez (Schwager); 5.º, Neira (Gente de Mar).

ALEROS IZQUIERDOS.— 1.º, Jara (Lota); 2.º, Morales Schwager; 3.º, Gajardo (Caup.); 4.º, Rodríguez (Lord); 5.º, Uribe (Vial).

DE MUCHOS AÑOS.— Joe Walcott logró en 1951 un éxito por mucho tiempo: el de todos los pesos. Lo consiguió venciendo a Ezzard Charles, en julio. Es un campeón veterano.

UNGO COMO CAMPEON DEL MUNDO AL VETERANO J. WALCOTT

Los partidos con lluvia fueron por el torneo profesional de fútbol, en julio. En todo, fue un mes de mucha actividad.

Empatón Magallanes y Universidad Católica.— Iberia y Santiago empató sin score (Día 1.0).

Campeón.— En Wimbledon, nuestro conocido Dick Savitt, que estuvo en Chile, obtiene el título máximo (Día 6).

Ferro empató con Audax a 3 y Magallanes supera a Iberia, por 4-1 (Día 6).

Unión (3)-Colo Colo (1).— El mismo domingo, Wanderers supera a Everton por 3-0; Universidad de Chile a Santiago, por 1-0; y Green Cross a Universidad Católica, por 1-0 (Día 8).

Ramírez, 4.º en Sao Paulo.— Exequiel Ramírez se clasificó 4.º en Sao Paulo, entre más de 1.000 corredores. Es una gran actuación del crack chileno (Día 10).

Pierde Sugar Robinson.— Randolph Turpin le quita el título en Inglaterra al campeón mundial Sugar Robinson luego de 15 rounds muy discutidos (Día 10).

K. O. de Reyes.— Al tercer round noquea Alberto Reyes al uruguayo Jacinto Caballero (Día 13).

POCAS OPORTUNIDADES EN AGOSTO

El mes no fue muy activo en materia de deportes. Hubo tiempo y eso obligó a suspenderse los partidos por puntos.

Arturo Harnier por puntos a Chile, argentino, que tuvo buena actuación en los Estados (Día 3).

Ferro (1) - Wanderers (0); Green Cross (4) - Everton (4) (Día 4);

DEL BOX.— Antonio Díaz del Regimiento de Puente Alto ganó en el Torneo de Box.

U de Chile (3) - Audax (3); Iberia (1); Magallanes (2).

Arturo Harnier gana el slalom gigante en el Torneo Nacional de Esquí (Día 5).

Fernando de la Cruz gana el 5.º round a Victor Rojas supera por 10-0 round a Hugo López (Día 10).

Iberia (3) - Green Cross (0) (Día 11); U. Católica (1); U. Católica (2)-Everton (2); Audax (3); U. Católica (3) (Día 15).

Loayza.— Por puntos Loayza vence al campeón Oviado (Día 15).

Colo Colo.— Colo Colo gana al Magallanes por 3-0.

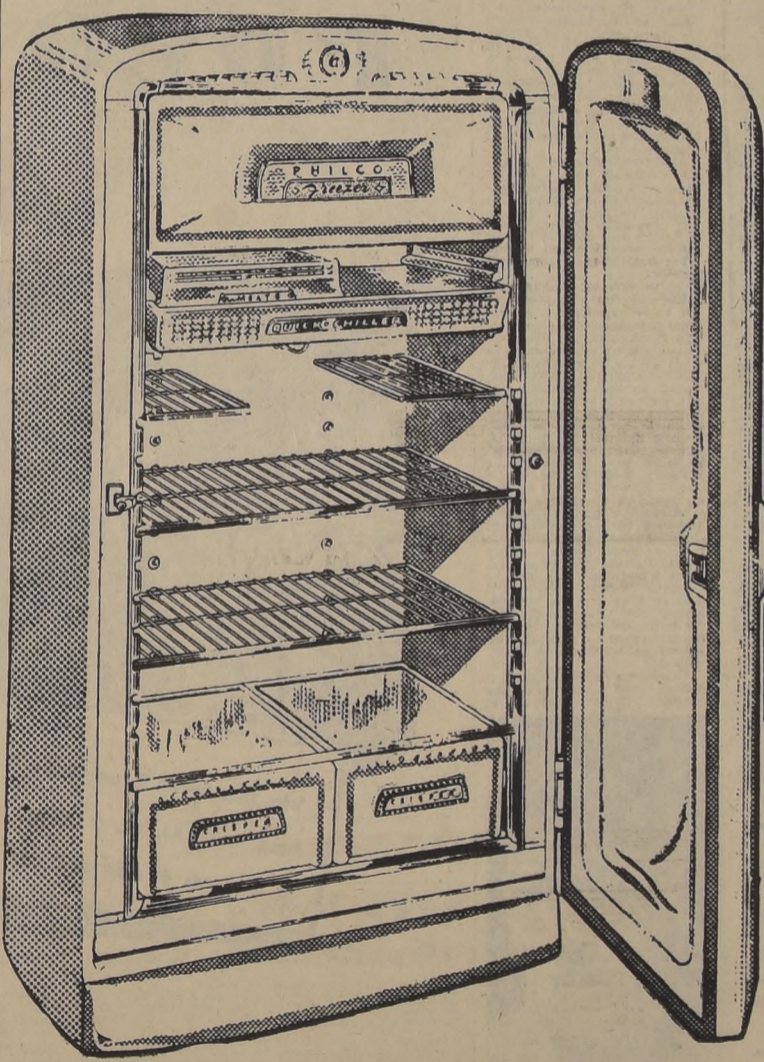
Alberto Reyes por K.O. a Ma-

50.000 CUESTA EL CAMPEONATO AL VETERANO H. AVILES

Avilano es el primer club profesional que ha tomado para la constitución de su equipo para el torneo de 1952. Aparte de las numerosas contrataciones de elementos de otros clubes, solamente ha procedido ahora a enviar a la Bolsa de Valores, en la suma de 50.000 pesos. También están interesados los siguientes players: Pedro Fuentes (half), Jorge Pacheco (arquero), Gregorio Espinoza (delantero), que actuó con éxito en el Flap de Concepción, y el jugador que ocupa la misma plaza.

Las jugadoras está a firme. Por lo tanto, toda la clasificación que se clasificaron vicecampeones con la camiseta verde.

¡Compre CARNE una vez por semana!



EL REFRIGERADOR PHILCO 1952 TIENE UN COMPARTIMENTO PARA CARNES extra grande!

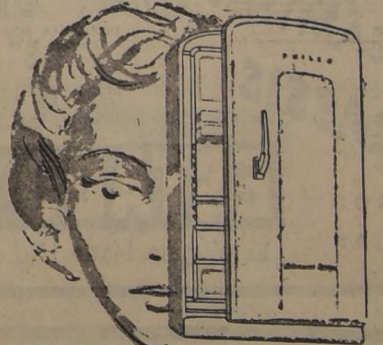
Esta y muchas otras características exclusivas, ideadas y diseñadas por Philco para la dueño de casa, las encuentra Ud. en los 5 modelos de Refrigerador Philco 1952... de 7, 9, 11 y 13 pies.
Precios bajo Cero... Cómodas Mensualidades.

Entre las muchas características exclusivas del Refrigerador Philco 1952 Diseño Avanzado, el Compartimento para Carnes extra grande es otra innovación de Philco destinada a facilitar a la dueño de casa el manejo de su hogar.

Por su gran espacio y capacidad refrigeradora, Ud. puede almacenar más carne para el consumo de su hogar.

No se moleste con el problema de la carne. Cómprela para toda la semana y para toda la familia... El Compartimento Para Carnes del Refrigerador Philco se la conservará fresquita... tierna... y con todo su sabor... porque.

...ésta es otra Característica Philco... el Compartimento para Carnes higrobalanceado envuelve a la carne en una atmósfera helada sin restarle la humedad que requiere;



PHILCO tiene una Mujer en la mente

Celestino González viene al Wanderers

Celestino González, puntero derecho que jugara hace algún tiempo por Unión Española y que defendió con éxito en 1951 los colores del Flap. de Tomé, en el torneo regional, actuará en 1952 por

Santiago Wanderers. En efecto, González ha recibido ventajosas proposiciones de clubes de la capital, siendo la del Wanderers, la que parece haberle interesado más.

DICIEMBRE: BUSQUETS VENCIO AL ACONCAGUA Y UNION FUE CAMPEON

Por primera vez se elige a los mejores deportistas del año

INSTALACIONES SANITARIAS CON CANERIA DE COBRE



El material que, por sus condiciones ventajosas, ha demostrado prácticamente ser mejor.

Para realizar una buena unión soldada se requiere principalmente limpieza en las superficies por soldar.

Para realizar la limpieza de la parte interior de los fittings, ofrecemos escobillas de acero especial las que facilitarán aún más la instalación y darán mayor seguridad de buena limpieza.

Pídanlas para fittings de 3/8", 1/2" y 3/4" a nuestros Distribuidores en Santiago y Provincia



URETA 608 836 - CASILLA 116 D - FONO 530947
DISTRIBUIDORES EN SANTIAGO Y PROVINCIAS

Diciembre señala el término de un año intenso en actividad deportiva y crecientemente en el arrastre de masas a los Estadios. Ha sido un buen año y con un mes final que representa un broche de oro.

Triunfo de Colo Colo.— Los albos vencen a Audax Italiano por 3-0 y tienen aun opción al título. Iberia pierde ante Green Cross por 3-2 (Día 9).

44 preseleccionados.— Luis Tirado presenta una lista de 44 preseleccionados. No hay objeción de la prensa, ni del público. Están todos los que merecen estar. (Día 4).

Sorprende la "U".— Por 2-0 team estudiantil supera al Santiago. Iberia vence a la U.C. por 4-3. (Día 2).

Otra vez, Ezequiel Ramírez.— Sorteando muchas dificultades el crack Ezequiel Ramírez vence en el Circuito Cic. Unión Española supera al Everton por 4-2. (Día 4).

Parte la U.C.— Se va el team estudiantil a Ecuador y a Colombia. (Día 4).

Nuevamente la "U".— Colo Colo pierde toda opción al título. Es derrotado por la "U" por 1-0 con autogol de Farías.

Green Cross, campeón.— Los albigueros vencen al Magallanes en el último minuto por 3-2 y son campeones de la Serie B. (Día 7).

Empata la U.C.— Los estudiantes empatan con Boca Juniors de Colombia, a tres goles.

Parte una reina.— El día 8 se va Emma Vejar, Reina de los Deportistas, en el Concurso de LA NACION, agraciada con un pasaje a Brasil. Ese mismo día Unión Española supera a Santiago por 4-3 (Día 5).

Torneo Sudamericano de la Adip.— Se inicia el Torneo Sudamericano de Fútbol de la Asociación de Empleados Públicos (Día 9).

Audax adelante.— Los verdes superan a Everton por 4-2 y quedan en igualdad de puntos con la Unión. Deben definir. (Día 9).

Gustavo Rojas, en tiro de fusil.— El excelente tirador porteño se clasifica campeón nacional de tiro de fusil. (Día 9).

Unión Española, campeón.— Unión supera al Audax en un match nocturno por 1-0 y logra el título de campeón de 1951, mediante un penal que sirvió Mario Lorca (Día 13).

Gana el combinado.— Un Combinado Profesional formado por los peribolistas y el público vence a Ferrocarril Oeste de Buenos Aires por 3 goles a 2, en el Estadio Nacional.

Los Mejores Deportistas.— En ese mismo festival el Circulo de Cronistas Deportivos de Chile entrega los premios a los Mejores Deportistas que son los siguientes:

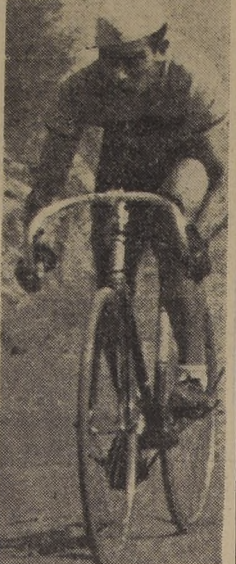
Atletismo: Gustavo Ehlers; automovilismo, Jorge Verdugo; ajedrez, Rodrigo Flores; básquetbol, masculino, Ezequiel Figueroa; básquetbol femenino, Iris Buendía; bochas, Pedro Queirolo; box amateur, Víctor Bignon; box profesional, Alberto Reyes; ciclismo, Ezequiel Ramírez; caña y pesca, Manuel F. de Peña; equitación, Alberto Larraquibel; esgrima, Nilo Floody; fútbol amateur, Omar Figueroa; fútbol profesional, Hernán Fernández; golf, Francisco Prieto; hockey en patines, Wilfredo Bendeck; natación, Gabriela Langeferdt; polo, Guillermo García Ruidobro; Remo, Enrique Poehmann; rugby, Norman Ceballos; sky, Hernán Celckers; tenis, Salvador Dela; tenis profesional, Carlos Ayala; pimpon, Lautaro Contreras; tiro al blanco, Gustavo Rojas.

Pierde Celestino González.— Por el Torneo Nacional de Box que entra ya a sus semifinales, Abelardo Siré gana a Celestino González, varias veces campeón Sudamericano. (Día 17).

F. C. Oeste triunfa.— Sobre Audax Italiano por 1-0 gana el team transandino (Día 20).

Nueva victoria.— Ferrocarril conquista su segunda victoria, ahora sobre Colo Colo por 2-1. Melendez, del Everton, no pudo actuar porque su club pidió un seguro de 1.000.000 de pesos. (Día 22).

Campeones de box.— Se clasifican los 10 campeones de box amateur. El mejor match es el



EL MEJOR CICLISTA.— Fue Ezequiel Ramírez, vencedor en muchas competencias y clasificado campeón de la australiana en el Torneo Panamericano.

DEPORTE DE LOS BARRIOS SE LUCE EN NOVIEMBRE

NOVIEMBRE, trae la intranquilidad de la tercera rueda del torneo de fútbol profesional. Los equipos han quedado clasificados en dos series y... empieza el "balle".

Colo Colo a Uruguay.— El team albo va a Montevideo y pierde en los últimos minutos con Peñarol por 1-0. (Día 3).

Empata Godoy.— Arturo, el eterno, empata con Alfredo Lagay en un match de "catch". El valiente campeón cae por 9 segundos en el 7.º round. (Día 2).

Inauguran la tercera rueda.— Unión vence al Audax por 6-2 y empieza la 3.ª rueda. (Día 4).

Everton 4-1.— Gana a la "U". (Día 7).

Colo Colo pierde ante el Santiago por 2-1. Magallanes vence a Ferro 4-2. (Días 7 y 14).

Noquea Reyes.— Siguen los K. O. del pequeño y gran campeón. Ahora vence sin dificultad a José Genovesi, malísimo pugil transandino, por K. O. al 2.º round. (Día 8).

Resultados.— Colo Colo va a Viña y vence al Everton; Audax supera al Santiago por 4-2; Unión empata con la "U" a 1; Magallanes vence 3-2 a la U. C. (Día 18).

Distrito popular.— El deporte de los barrios destila en el Parque Guasú y dá margen a un gran espectáculo. (Día 19).

Básquetbol entre las "Ues".— La "U" gana el clásico universitario de básquetbol. Por 37-32 supera a la U. C. (Día 20).

Desafían a Senatore.— Un error del árbitro da un triunfo a Humberto Loayza sobre Alfonso Senatore por descalificación al 6.º round. (Día 23).

Bien la "academia".— Tercer triunfo consecutivo de la vieja "academia" Magallanes. Por 2-1 supera al Iberia. Unión Española

la derrota a Colo (Día 24).
Resultados... al Everton por 4-1... a la U.C. por 4-1... Audax gana a Wanderers (Día 25).
Smith gana el triunfo por 1-0... (Día 25).
Muerte de... los mejores... el viaje a... uno de los... (Día 30).

Casa CAUPOLIC SAN DIEGO 1242 - FONOS...

Bicicletas media pista, paseo, mujer, niños todas las edades, Gran surtido en triciclos de todos tipos. Auritos comandancia y jeep

RADIOS \$ 500

Casa CAUPOLIC SAN DIEGO

GRANDES FACILIDADES DE...

CASA KASSIS

Las mejores Camisas

A LOS MAS BAJOS PRECIOS

Estos ejemplos y muchos otros que pudiéramos ofrecerle lo confirman. Confeccionadas en telas excelentes, con particular esmero en todos los detalles, tienen cuellos modernos y cómodos, líneas naturalmente holgadas y perfectas. Son lo mejor en su precio.

- CAMISAS popelina blanca, muy fina, \$ 250.—
- CAMISAS popelina americana, Filafil, extra fina, \$ 430.—
- CAMISAS popelina blanca, importada, \$ 450.—
- CALCETINES Derby 1/2 hilo, reforzado, \$ 25.—
- CALCETINES Derby, punta y talón nylon, \$ 48.—
- PAÑUELOS americanos, fondo blanco y color, \$ 33, \$ 29, y \$ 26.—
- CAMISAS popelina importada, fondo blanco y color, \$ 460.—
- CORBATAS telas importadas, gran variedad, \$ 75.—, y \$ 53.—

Gran surtido en camisas Wings, en blanco y color.

ESTADO 348

Esq. Pasaje Matte iNo confundal

REEMBOLSOS A PROVINCIAS

JABÓN ROCOCÓ

hace entrega...

Del primer premio por valor \$ 40.000 que correspondió al Sorteo Navidad efectuado el 21 de noviembre en el Teatro Caupolic.

USE SIEMPRE

JABÓN ROCOCÓ

Señor Victor Carrasco D., domiciliado en Fermin Vivaceta N.º 3652, de Santiago, en el momento de recibir su cheque.

En vista del éxito obtenido en este Sorteo Extraordinario, Jabón Rococó sorteará en los meses de Febrero otros \$ 50.000 en efectivo.

Siga enviando los envoltorios a la dirección indicada en su reverso para poder participar en este Sorteo y pasará unas felices vacaciones...

SASTRERIA "SPLENDID" BANDERA-771

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

AMBOS y CHAQUETAS SPORT LISTOS PARA VESTIR

CORTADOR: MARINO MERCADO

TERNOS SOBRE MEDIDA, EN CASIMIRES Y GABARDINAS NACIONALES E IMPORTADAS.

HECHURAS FINAS CREDITOS

grande de los home-... se hayan rendido en... memoria de don José... Medina, con motivo de... años de su naci-... 21 de octubre de 1932... la expresión de grati-... uno de sus hi-... que le dió re-... y le donó... el que rechazó... de 50.000 dóla-... que hoy vale... Conservador de... que tiene 70.000... manuscritos, por... del señor... es el historiador don... Peñú Cruz... de justicia a... obra inmensa... el señor Felú Cruz... a la magni-... de su impor-

SANCIONARON A 63 CONDUCTORES IRRESPONSABLES

La Dirección General de Transporte y Tránsito Público canceló definitivamente el permiso para conducir al chofer Hugo Brunel Rojas, chofer del camión que se accidentó en Lo Chacón el 25 de diciembre. Al volcarse el vehículo por imprudencia del conductor, perecieron seis personas y otras 23 quedaron gravemente heridas. Al mismo tiempo se aplican las siguientes sanciones: **CONDUCTORES SUSPENDIDOS INDEFINIDAMENTE POR MANEJAR EBRIOS:** Alfredo Jaure Aguilar, carnet de Santiago; Lisandro Bravo Maturana, carnet de Santiago. **CONDUCTORES SUSPENDIDOS INDEFINIDAMENTE POR MANEJAR BEBIDOS:** Manuel Muñoz Falcón, carnet de Santiago; Antonio Hernández Velásquez, carnet de Santiago; Tomás Torres Cabrera, carnet de Quinta Normal y Benjamin Rodríguez Guzmán.



HILDA SOUR Y ARTURO GATICA LLEGARON AYER.— En un avión especial de Panagra llegaron ayer, desde México, los artistas Arturo Gatica y Hilda Sour, después de una gira de gran éxito en el extranjero. En el puerto aéreo fueron recibidos por Luis Gatica y Monicaco, Permanecerán dos meses en la capital para dirigirse después a Europa.

TEMPORAL AZOTO...

(De la Página 19) al ser barridos de a bordo de un remolcador que auxiliaba a otro buque durante la tormenta. Uno era de Marmiton de 15 años y, otro, un marinero que entró en la tripulación ayer mismo. En el Mediterráneo, el costero holandés de 500 toneladas "Leendert", envió a primera hora de hoy, un SOS diciendo que había perdido el timón a 120 millas de Barcelona. En el golfo de Vizcaya, el barco suco de 733 toneladas "Caila" avisó que tenía averías en las máquinas y el belga "Santos" comunicó que se halla a su lado para auxiliarlo. En los mismos parajes, el remolcador holandés "Zwarte Zee" fue pasado por ojo por el buque danés de 1.930 toneladas "Bjorn Clausen" y avisó por radio que tenía una vía de agua y la máquina averiada. El barco de cabotaje británico "Ford Fisher", embarrancó en la bahía Morecombe en la costa occidental de Gran Bretaña y sufrió cuatro embotes de mar antes de volver a ponerse a flote por sí mismo. Un remolcador que actuó en su auxilio no pudo acercarse por la violencia del mar. El rastreador polaco "Joryis" encallado en el Mar del Norte, frente a Juándia, fue puesto a flote anoche por un buque de salvamento danés. De Copenhague dicen que el buque tripulado por 27 hombres rechazó el auxilio en los primeros momentos. En Liverpool donde entrán muchos transatlánticos, una ola de doce metros de altura saltó sobre el dique del río Mersey y derribó el techo de una cantina donde almorzaban cuarenta estibadores que resultaron heridos. En Italia, dos días de lluvia con tinas causaron la crecida de un metro del río Po, pero no hay peligro inmediato de la repición de las desastrosas inundaciones recientes que costaron 150 vidas. En el centro de recreo francés de Luchonnois, 200 esquiadores quedaron bloqueados por un viento temporal, sin alimentos, agua ni electricidad. Las autoridades dijeron que los huéspedes del gran hotel Superbagneres y Chalet Albergue, se hallaban también sin alimentos.

"La Florida"

le desea a sus clientes, un FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO y le ofrece regalos útiles y prácticos, que son muy apreciados

Una hermosa BATA de levantarse, con sus ZAPATILLAS, \$ 1.550.—

CAMISAS DE NOCHE en fino satán, desde \$ 495.—

CALZONES imitación NYLON, \$ 115.—

LINDAS MAÑANITAS ACOLCHADAS, desde \$ 390.—

Hermosos JUEGOS DE ROPA INTERIOR para NOVIAS, desde \$ 1.200.—

ENAGUAS en rica seda, desde \$ 195.—

GRANDIOSO SURTIDO EN TRAJES DE BAÑO CATALINA, HOLLYWOOD, desde \$ 795.—

CHAQUETONES Y BOLSAS DE PLAYA, TRAJES DE BAÑO PARA HOMBRES, NIÑITOS Y NIÑITAS.

Hermosos pañuelos en linda capa, desde \$ 7.— cilu, y miles de lindos artículos para REGALOS, TODO MUY REBAJADO

Gran surtido en MEDIAS NYLON importadas y nacionales.

ESPECIALIDAD en la MEDIA LABAN

Todos a "La Florida"

COMPañIA 1078. AL LADO DEL TEATRO PLAZA.

Furiosos combates...

(De la página 19) aniquiladas". Estas eran las islas llamadas Teasupay y Sosuap, en el mar Amarillo, inmediatamente al sur del paralelo 38. La radio dijo que los comunistas ya han reconquistado ocho islas desde que se planteó el problema de la posición de las islas en las conversaciones de armisticio.

DOS MIL ALUMNOS A 151 CURSOS DE LA ESCUELA DE VERANO

Dos mil alumnos de los cuales 250 serán extranjeros, asistirán a los 151 cursos de la XVII Escuela de Verano de la Universidad de Chile, Funcionará desde hoy en el Instituto Nacional, donde se instaló el sábado la secretaría general, que está a cargo de la profesora señorita Bertha Murga. Será inaugurada el jueves 3, a las 11.30 horas, en el Salón de Honor Universitario, en una ceremonia en que hablarán el Rector don Juvenal Hernández y el educador argentino don Juan Mantovani, quien disertará sobre "La educación y sus perspectivas en América".

FALLECIO DIRIGENTE MUTUALISTA: D. MIGUEL ESCALANTE QUEZADA

Con motivo del fallecimiento de Miguel Escalante Quezada, la Confederación Mutualista de Chile acordó declarar duelo nacional por 48 horas, asistir a los funerales que se efectuarán hoy a las 16 horas, y designar a un miembro de la institución a fin de que haga uso de la palabra. Los restos del señor Escalante Quezada son velados en Las Heras 1638, desde donde partirán los funerales al Cementerio General.

PROFESORES Y ESTUDIANTES EXTRANJEROS

Ya han comenzado a llegar a Santiago. Entre los primeros podemos citar a los señores James O. Swain, famoso hispanista norteamericano; Paul Leo Dangler, austriaco, técnico en problemas educacionales; Daniel Hammerly Dupuis, antropólogo y exégeta de la biblia, suizo, y Albert Vespreny Bangha, experto húngaro en turismo aplicado a la economía, que dictará un curso sobre hotelería. A la señorita Teresinha de Melo Eboli, de Porto Alegre, Brasil, que fue la primera alum-

REPORTAJES

LA RADIO-REVISTA CON LA ACTUALIDAD DEL MUNDO

escrita por Hernán Millas y Rafael Otero, no volverá a transmitirse por Radios La Cooperativa Vitalicia, por no haber aceptado sus creadores la censura impuesta por el Gerente de la Emisora a los programas escritos bajo la exclusiva responsabilidad de quienes idearon y mantuvieron en el aire reportajes.

SANTIAGO, diciembre 30 de 1951

AL LADO DEL TEATRO PLAZA.

ARROZ

USE NUESTRO MATAMALEZAS SELECTIVO

WESSEL, DUVAL Y CIA S.A.C.

ALAMEDA ESQ. SERRANO

CAJA DE CREDITO AGRARIO PROPUESTAS PUBLICAS DE FORRAJE

La Caja de Crédito Agrario solicita propuestas públicas para la adquisición de:

7.500 fardos de pasto trebol de primera clase (en fardos de 40 kgs. m/m.); y

7.500 fardos de alfalfa de segundo corte (fardos de 60 kgs. m/m.).

Para bases y antecedentes dirigirse a la Gerencia Comercial de la Caja, calle Teatinos N.º 23, Santiago.

Las propuestas se abrirán el día 8 de enero próximo en la Oficina del Gerente Comercial de la Caja, a las 10 A. M.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

STORANDT

En Psicología hay cursos de la trascendencia de problemas psicológicos de actualidad a cargo de Edo. Vilches; Bases psicológicas de la educación, por Egidio Orellana; Psicología de la educación, por Omar Albarracín; Psicología y Pedagogía aplicadas al dibujo infantil, por Elsa Bastías de M.; Psicología del niño y del adolescente, por Carlos Nasar. En Ciencias Sociales y Educación debemos subrayar la importancia de Sociología (teoría y realidad), a cargo del prestigioso profesor Eduardo Hamuy; y Turismo y Hotelería, interesante curso que dictará el experto húngaro Albert Vespreny Bangha. En Filología y Literatura se destaca el curso sobre Premios Nacionales de Literatura, que atenderá el poeta y ensayista Julio Arriagada Augier, Subsecretario de Educación, quien será asesorado por el poeta y periodista Hugo Goldack. En este curso se han inscrito ya numerosos profesores y estudiantes.

REFRIGERADORES A HIELO

De sobremesa \$ 2.500.—

NATANIEL 116 FONO 60468

FABRICA DE JUGUETES

Ofrece al comercio, sindicatos, cooperativas, comités de Navidad y particulares, gran variedad de juguetes de madera, el por mayor y menor, a precios excepcionalmente bajos.

Haga sus pedidos con anticipación.

Avenida Bernardo O'Higgins N.º 3966

FONO 93866 — CASILLA N.º 94

A nuestra distinguida clientela y amigos, deseamos un FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO

Vinos

MARTI

SAN ALFONSO 1145

— TELEFONO 91612 —

La zorzamora puede ser transformada en enorme fuente de riqueza forrajera

Declara el agrónomo Vicente Valdivia U.

Uno de los miembros de la misión de la FAO, Mr. Earl A. Helgeson, especialista en malezas, ha expresado "que antes de proceder a la extirpación de la zorzamora, es necesario reunir antecedentes acerca de la planta misma, pues el clima meridional del país es excepcionalmente apto para su crecimiento".

Los dos millones de hectáreas cubiertas de zorzamora que existen en el país podrían ser transformadas en una inestimable fuente de riqueza forrajera, pues esta planta que actualmente es considerada "maleza", posee un valor nutritivo parecido a la alfalfa.

A esta conclusión ha llegado el ingeniero agrónomo y endólogo señor Vicente Valdivia Urbina, que ha estudiado este problema con los técnicos de la FAO, que actualmente se encuentran en el país, planeando una vasta política de aumento de la producción agrícola, ganadera y pesquera, industrializando estas faenas.

"La técnica no puede permanecer inaplicable y continuar manteniendo catalogada a la zorzamora como simple maleza, dada sus notables características de vigor y sanidad. Es necesario buscarle un aprovechamiento satisfactorio antes de proceder a su extirpación", nos dijo ayer el señor Valdivia Urbina.

Después expresó que sus observaciones sobre la materia le han demostrado que los animales consumen con extraordinaria avidez este vegetal, especialmente los vacunos y caballos, agregando que la zorzamora constituye un potencial alimenticio de enorme valor.

A continuación dijo el señor Valdivia Urbina que sus estudios y experiencias le han llevado a deducir las normas de explotación y la forma de llevar a la práctica la industrialización de la zorzamora para hacerla comestible y poderla utilizar como forraje verde o heno, con una modalidad semejante a la empleada con el trébol o la alfalfa.

"Los análisis han revelado —expresó— que su valor nutritivo es similar a ésta última leguminosa. Su aprovechamiento científico y racional permitiría contar con abastecimientos asegurados de forraje para el ganado existente en las zonas que no poseen suficientes áreas verdes o pasturas".

Como medida inmediata para llevar a efecto estos propósitos los técnicos proponen que se ponga en práctica un vasto programa de divulgación de estas materias y de educación de los propios trabajadores de la tierra.



Ingeniero agrónomo don Vicente Valdivia Urbina, que propone un plan para convertir la zorzamora en una fuente de riqueza forrajera.



PARA AFEITARSE, CUALQUIER RINCON ES BUENO — Manuel Toloza, obrero de Linares, viajó hasta Santiago en busca de trabajo. Pasaron los días y no lo encontró. Vagó por toda la ciudad, se acabaron las escasas monedas que tenía en el bolsillo, y la barba crecía. En un tacho de basuras halló un fragmento de espejo y en otro, una rustica máquina de afeitar. Y después, mientras la ciudad corría presurosa por la Alameda, él con toda tranquilidad se instaló sobre un montículo de tierra, y se rasó la tupida barba de cinco días.

DIRECTIVA ELIGIERON MIEMBROS DE AUTOBUSES

Sindicato Profesional de Conductores de Autobuses eligió la siguiente Directiva:

Presidente, don Oscar Palma; secretario, don José Venzal; tesorero, don Oscar Palma; secretario, don Héctor Lavandero; secretario, don Héctor Lavandero; secretario, don Héctor Lavandero; secretario, don Héctor Lavandero.

PRECEDENTE DE LIMA

El "Interamericano" llegó a Lima, el 29 de diciembre, a cargo del señor Howard Hamstra, abogado de la Pan American Grace.

El señor Howard Hamstra recibió en Los Cerrillos por sus amigos y representantes de la firma.

FLUORESCO

M. R.

DESEA A SU ESCOGIDA CLIENTELA UN **FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO!**

y se complace en recordarle que con amplios créditos, puede elegir su regalo de fin de año entre miles de artículos prácticos para el hogar

6 tipos de Juguetes en cuotas no superior a \$ 400.— mensuales.

REFRIGERADORES con cuota mensual desde \$ 1,300.—

JOAQUIN BIGAS SALGADO MERCED 754
FONO 33243

COMPRO PLATA MONEDAS

Pesos año 1828 (Coquimbo)	\$ 5.000.—
Pesos año 1894	2.000.—
Pesos año 1817 a 1834	1.000.—
Pesos año 1839 a 1849	500.—
Pesos año 1853 a 1891	100.—
Pesos año 1895 a 1897	25.—
Pesos año 1892 a 1905	20.—
Monedas 0.50 cts., 0.7, 1902, 1903, 1905, 1907, etc.	10.—
Pesos año 1910	18.—
Pesos año 1915 a 1917	9.—
Pesos año 1921 a 1927, 0.5	8.—
Monedas del año 1917, de \$ 2	3.—
Monedas del año 1927, de \$ 5	50.—
Pesos del año 1932, Dávila	14.—
Chauchas águila, por peso	3.—
Chauchas diez y cinco, hasta 1919, por peso	17.—
Soles peruanos 0.900	7.—
Soles peruanos 0.500	40.—
Monedas extranjeras en plata y oro. — (Chalofonías y plata en barra.	20.—

PAGAMOS LOS MEJORES PRECIOS POR PARTIDAS GRANDES. AUMENTO PRECIO

JOYERIA "METRO"
AHUMADA 68 — FONO 69277

SASTRERIA CREDITOS

• CREDITOS A 20 MESES
• CREDITOS A 10 MESES

SIN PIE

CASIMIRES-GABARDINAS-IMPORTADAS Y NACIONALES

HECHURAS FINAS

MAC-IVER E. A. S. DOMINGO

ODEON

ahora... en **RADIOS** y **ODEONOLAS**

De excepcional calidad y precios moderados.

EFICIENCIA DE GRAN RECEPTOR

RADIOFONOGRAFOS 805 BA
Con tocadiscos de 3 velocidades (pick up 2 agujas). Receptor ondas corta y larga. Para 110 ó 220 volts alternos, 40 60 ciclos con regulador de velocidades. Con control de tono. Con DOS parlantes de gran calidad tonal.

ODEONOLA 25/3A
Armada con componentes norteamericanos, para discos de tres velocidades, en 220 volts alternos, 50/60 ciclos.

ODEONOLA 7900/3A
Armada con componentes norteamericanos, para discos de tres velocidades, en 220 volts alternos, 50/60 ciclos.

"ODEON", sinónimo de calidad

Distribuidores "ODEON" en Santiago:

LUIS PEYTREUX, Galería Imperio N.º 282.	"CASA LEON" Av. Irarrazaval N.º 2555.
O. MORAGA Y CIA. LTDA., Al. B. O'Higgins N.º 1134.	EUGENIO SIVIRAGOL, San Diego N.º 1953.
GALVEZ Y FAJARDO LTDA., Al. Bda. O'Higgins N.º 2784.	"CASA ODEON" San Pablo N.º 1024.
JORGE HOYL G. Av. Providencia N.º 263.	RODOLFO CASTRO, Joaquín Pérez N.º 4206.

CARLOS DOGGENWEILER Y HNOS. LTDA. Santa Rosa N.º 9.

Sintetizamos nuestra posición:

- 1 Con el consumo de sólo el 1.2% del azúcar que se importa, nuestra industria alcanza un volumen de producción anual de \$ 1.500.000.000.00.
- 2 Pagamos \$ 250.000.000.00 en impuestos, cada año.
- 3 Damos trabajo a 2.000 obreros en 71 fábricas. 35.000 personas trabajan con nuestra industria y 12.000 negocios expenden nuestros productos en Santiago y Valparaíso.
- 4 Los tributos que afectan a nuestros productos han subido 2.000% en 10 años, hasta llegar a ser uno de los más altos del mundo.
- 5 Con la tributación actual, la industria no puede alcanzar el volumen de ventas adecuado para subsistir.

Confiamos en ser tratados por los legisladores, por el Gobierno y por la opinión pública, como efectivos colaboradores de la economía nacional, y no estar sometidos a un régimen tributario discriminatorio que compromete la existencia de la industria.

ASOCIACION DE PRODUCTORES DE BEBIDAS REFRESCANTES

Feliz Año Nuevo con... **COLA DE MONO**

A base de **NESCAFÉ**

PARA 8 PERSONAS

1 tarro de leche condensada Nestlé.
1 Lt. agua tibia.
1/4 Lt. aguardiente o pisco.
3 cucharadas de **NESCAFÉ**
Azúcar al gusto.

SE diluye el Nescafé en un poco de agua caliente. La Leche condensada se mezcla con el agua hervida y se le agrega el **NESCAFÉ**.
Una vez frío se le añade el aguardiente.



FIN DEL AÑO EN EL CLUB HIPICO.— Los fuertes calores del mes que ha terminado que estos cinco amigos finalizan su año 1951 al sol y al aire libre, y con el hermoso que presenta el Club Hipico, de San Isidro, desde su pérgola en la piscina. Fueron capitanes de LA NACION en los momentos que se dirigían al agua. Ellos son: Mónica Achondo M., Juan Correa P., Eduardo Fuenzalida L., Jorge Salinas L., y Enrique Sazie P.



Señora MARINA PEREZ GUTIERREZ, cuyo matrimonio con el señor Arturo Moza Ferrin será bendecido en la Iglesia de San Lázaro hoy 31 de diciembre, a las 18.30 horas

LA SEÑORA EVA LAMBIE CLIFTON DE UNWIN.— Recientemente ha fallecido en Viña del Mar la respetable dama señora Eva Lambie Clifton de Unwin, emparentada y relacionada con distinguidos hogares de esta capital y de Viña del Mar.

Muere a una avanzada edad y después de haber soportado con resignación una larga y penosa enfermedad. Unida en matrimonio con el distinguido caballero inglés señor Tomás Unwin Revill, ex ingeniero jefe de Radiotelegrafía de nuestra Armada Nacional. Deja dos hijos: Tomás Unwin Lambie, capitán de corbeta de nuestra

DIPLOMATICAS.— El Año Nuevo será esperado esta noche por numerosas personas del mundo diplomático y social, en la gran comida-baile que ofrecen con este motivo el Embajador de Argentina y señora de Lerena, en su residencia de calle Calles.

Marina de Guerra, y Phillis Sibil Unwin de García Redondo.

Sus funerales se efectuaron el miércoles último en el Cementerio Santa Inés, de Viña del Mar, después de una misa oficiada en la Iglesia de los RR. PP. Benedictinos.



OBSERVAN UN CAMPEONATO.— Acompañada de Eduardo Yrarrázaval, Doris Kleiner, gran aficionada a los deportes de la natación y del esquí, ex alumna del Colegio Dunalskair y del Liceo No 7, observa el desarrollo del campeonato libre de polo, realizado el sábado en el Club de Polo San Cristóbal. Doris es una de las jóvenes que, por su belleza, fué elegida para tomar parte en numerosos desfiles de modelos, de beneficencia, en el año que termina.



EN LA HOSTERIA PROVIDENCIA.— Asistentes a la despedida ofrecida a la señorita Rudith Rosas, con motivo de su retiro de la RCA

BAUTIZOS.— Se han bautizado Carlos Roberto, hijo del señor Roberto González Le-Peure y de la señora Marlene Echazú de González.

Fueron padrines el doctor Roberto González Mac Oliver y señora Leticia Echazú Ondarza.

—Ha sido bautizada María Eugenia, hija del señor Rafael Cruz Vargas y de la señora M. Eugenia Zamora de Cruz.

Fueron sus padrines el señor Eduardo Zamora Bocabilla y señora Laura Reyes de Zamora.

—Mañana será bautizado Nelson Edgardo, hijo de don Julio Hernán Valdivia López y de la señora Isabel Laura Contreras de Valdivia.

Serán sus padrines don Guillermo Luzant Castro y la señorita Eliana Brisco Pinchet.



EN EL NUKIA.—Manifestación en honor de la señorita Gabriela Lama y del señor Steno Raggi P., con motivo de su próximo matrimonio

EN LA HOSTERIA PROVIDENCIA.— Asistentes a la despedida de solteros ofrecida en la Hosteria Providencia a la señorita Labibe Cassis L. y Víctor K. Saba G.



Don Maceo Blaset.

El 19 del presente falleció en esta capital el señor Maceo Blaset, vinculado a distinguidas familias de Curico, Linares y Santiago.

El señor Blaset había formado su hogar con una distinguida dama curicana, que hoy llora inconsolable, junto a sus cinco hijos pequeños, la pérdida del esposo.

ENFERMA.— Restablecida se encuentra la señora Lucía Cuevas de Silva, que fué operada últimamente.

Departamento Amoblado

centralísimo, por dos o cuatro meses

ARRIENDO
Dos dormitorios, amplio living-comedor, baño, cocina, pieza y baño empleada. Teléfono. Tratar C. Donoso.

LOS SERENOS N.º 475
OFICINA 505 — FONONO 62954

RESIDENCIA.— Don Gaspar Mora Sotomayor y señora Flomena C. de Mora Sotomayor han fijado su residencia en Avenida La Cañada 6470 (Tobalaba Sur).

La presentación correcta del hombre moderno exige, tanto como la pulcritud de su indumentaria, el afeitado perfecto que se obtiene diariamente con estos dos productos

CREMA Y JABON DERMAL

ALGARROBO
La Mejor Playa, Balneario de Moda
HOTEL DEL PACIFICO
EL MEJOR HOTEL — ABIERTO TODO EL AÑO
INFORMES Y RESERVAS:
UNION AMERICANA 176 — FONONO 93647
HORAS DE ATENCION: 3 a 6 — Dirección telefónica:
PACIFICO — ALGARROBO
TELEFONO ALGARROBO 1

CASA VERINA
CREDITOS
Modas y Sastrería para damas
Chaquetones tres cuartos - Vestidos - Soleras - Trajes sastrer.
Artículos para CABALLEROS
Trajes hechos - Vestón Sport - Pantalones - Camisaz.
Creditos con pie y sin pie, a largo plazo.

MONJITAS 737 3º PISO

SALDOS de la LIQUIDACION

TOTAL

ART. 52. Cajón Nylon, en colores habano y azul, forrado en raso Valain \$ 400.— Se liquidan a sólo \$ 320.—

ART. 51. Cartera de cuero forrada en raso, en colores café y habano. Antes, \$ 740.— Ahora, \$ 400.—

ART. 25. En colores negro y habano, \$ 225.—

ART. 30. En Nylon, color habano \$ 325.—

En cuero, colores habano y negro, \$ 425.—

ART. 56. Colores habano y rojo, \$ 325.—

ART. 12. Colores negro y habano \$ 355.—

ART. 3. Colores negro, habano y verde, \$ 200.—

ART. 29. Nylon, colores habano, café y azul oscuro. Antes, \$ 400.— Rebajadas al ínfimo precio de \$ 260.—

ART. 22. En cuero, colores negro y habano, \$ 450.—

En Nylon, colores negro, plomo habano y café, \$ 325.—

ART. 2. Novedoso modelo de bolsito nylon. Colores gris, verde y habano, con cierre de seguridad todo forrado en raso. Antes \$ 450.— Ahora \$ 280.—

ART. 9. Colores habano y gris, \$ 325.—

ART. 21. Nylon café y cuero burdeos, \$ 455.—

Miguelina
HUERFANOS 615
FONO 34852

SEDERIAS
"DIEZ DE JULIO"
A VISA
QUE EL MIÉRCOLES 2 DE ENERO INICIA LA COLOSAL
LIQUIDACION DE CORTES
RETAZOS DE SEDAS
FABRICA DE SEDERIAS
"DIEZ DE JULIO"
DIEZ DE JULIO 538 (entre CARMEN y SAN ISIDRO)

Defensa de ejércitos europeos para defensa común del Continente

Fue hecho estadistas en capital francesa

PARIS (UP).—(Por Kenneth... Se anunció el descubrimiento de un producto químico sintético que posiblemente convierta centenares de miles de hectáreas de tierras áridas en fértiles campo de cultivo y ayude inmensamente en la lucha contra la erosión del suelo.

DESCUBIERTO PRODUCTO QUE REFERTILIZA LAS TIERRAS

FILADELFIA, 30 (U. P.).— Se anunció el descubrimiento de un producto químico sintético que posiblemente convierta centenares de miles de hectáreas de tierras áridas en fértiles campo de cultivo y ayude inmensamente en la lucha contra la erosión del suelo.

6 CINTAS FRANCESAS AL FESTIVAL DE URUGUAY

PARIS, 30 (UP).— Se anunció que Francia enviará seis películas para ser exhibidas en el festival cinematográfico que se celebrará en Punta del Este, Uruguay.

PLATA MEXICANA PARA ALEMANIA

TAMPICO, México, 30.— (UP).— Se anunció que se venderán en el mercado de México, valcadas en pocos minutos de un millón de dólares, fueron enviadas hoy a la Casa de Moneda de Frankfurt en el mercader alemán "Spreewald".

COMUNISTAS ALEMANES, CON SALUDOS DE AÑO NUEVO, PIDEN HUELGA

BERLIN, 30. (UP).— El Partido Comunista de Alemania Oriental en un mensaje con motivo de Año Nuevo, excitó a la huelga en la Alemania Occidental para estorbar la reutilización y la adopción del Plan Schuman.

EXPLOTO Y SE HUNDIO PETROLERO CERCA DE LA COSTA ITALIANA

PORTO SANTO STEFANO, Italia, 30.— (UP).— La policía marítima está investigando el informe sobre una misteriosa explosión y hundimiento de un buque petrolero entre las solitarias islas de Del Giglio y Giannutri, a la altura de este puerto occidental italiano.

VUELVE A SUBIR NIVEL DEL RIO PO EN ITALIA

ROVICO, Italia, 30.— (UP).— Dos días de lluvias incessantes han hecho que el nivel del río Po suba un metro en pocas horas, pero no existe amenaza inmediata de que puedan volver a producirse las desastrosas inundaciones recientes en esta zona.

CAMPAÑA CONTRA LA MALARIA: COLOMBIA

WASHINGTON, 30.— (UP).— La mayor campaña internacional de la historia para combatir la malaria será iniciada en la República de Colombia poco después de año nuevo.

PALABRAS DE ALIENTO A LOS PRISIONEROS, ENVIO PAPA PIO XII

CIUDAD DEL VATICANO, 30.— (UP).— Su Santidad el Papa, Pio XII, transmitió hoy por radio palabras de aliento a los prisioneros de todo el mundo, incluyendo a los "inocentes" que sufren en las mazmorras y campos de concentración tras la cortina de hierro.

DESMIETEN RENUNCIA DE GABINETE EGIPCIO

EL CAIRO, 30.— (UP).— El Premier Nahas Bajá desmintió hoy las informaciones sobre la inminente renuncia de su Gabinete y dijo que permanecerá en su cargo hasta que los británicos se retiren de la Zona del Canal de Suez y hasta que Egipto y Sudán estén unidos bajo la corona egipcia.

Desperfecto en el "Queen Mary" ha postergado viaje de Churchill

ES POSIBLE QUE VAYA EN AVION A ESTADOS UNIDOS

SOUTHAMPTON, Inglaterra, 30.— (UP).— (Por R. S. Schackford, a bordo del "Queen Mary").— El mal funcionamiento de las cadenas de un ancla demoró el comienzo de una de las más importantes entrevistas anglo-americanas desde que terminó la guerra y obligó al Primer Ministro Winston Churchill a considerar cancelar su pasaje en este transatlántico y seguir por avión a Washington para entrevistarse con el Presidente Truman.

PARO GENERAL TEMEN EN CENTRO ATOMICO

PADUCAH, Kentucky, 30 (UP).— La gerencia y sindicatos de carpinteros dijeron que era inminente un paro general después del día de Año Nuevo en el centro de energía atómica del Gobierno, situado en esta ciudad y cuya construcción cuesta 500 millones de dólares, si continúa la huelga de los carpinteros que están afiliados a la Federación Norteamericana del Trabajo.

FAMOSO TORERO SE RETIRA EN MEXICO

CIUDAD DE MEXICO, 30. (U. P).— Silverio Pérez, considerado por muchos como el diestro más emotivo que ha producido México, anunció hoy la decisión de cortarse la coleta en la temporada de 1952 después de doce años de actuación como matador de toros y sin haber viajado cumplido el deseo de confirmar la alternativa en Madrid.

ES POSIBLE QUE VAYA EN AVION A ESTADOS UNIDOS

SOUTHAMPTON, Inglaterra, 30.— (UP).— (Por R. S. Schackford, a bordo del "Queen Mary").— El mal funcionamiento de las cadenas de un ancla demoró el comienzo de una de las más importantes entrevistas anglo-americanas desde que terminó la guerra y obligó al Primer Ministro Winston Churchill a considerar cancelar su pasaje en este transatlántico y seguir por avión a Washington para entrevistarse con el Presidente Truman.

Se había acordado que Churchill hiciera primeramente una visita de cortesía a Truman el viernes próximo y que el sábado recorrieran el río Potomac en yate. Para el domingo no se había programado fecha indicada originalmente, pero sin que antes Churchill tenga tiempo para su paso por el Peto-mac y apenas pueda pasar un día en Nueva York con su amigo personal, Bernard Baruch.

¡INSEPARABLES!
... como Napoleón y Josefina

Así como Napoleón nos recuerda a Josefina, un buen rendimiento de su automóvil es inseparable de un buen aceite para motores.

Con AMALIE... un aceite que es más oleaginoso... su automóvil se lubrica mejor. Refinado de petróleo crudo de Pennsylvania a más bajas temperaturas, AMALIE no pierde su cuerpo o se desvanece quemándose, como los aceites corrientes. Como quiera que uno guíe, lubrica mejor y dura más.

Cerciórese de que AMALIE y lo mejor en rendimiento de su motor son inseparables. Cambie para AMALIE... un aceite que es más oleaginoso...

AMALIE
más oleaginoso

HERMAN HNOS & CIA. LTDA.
SANTIAGO - VALPARAISO - CONCEPCION TEMUCO

El mejor **RON** del mundo

BAGARDI

M. CUBANO R.

Importadores y Distribuidores:

Braun y Braun

HUERFANOS 1175 — 3.er PISO — TELEFONO 64278

HAZ LA FELICIDAD DE LOS TUYOS, COMPRE SU SITIO EN LA CISTERNA POBLACION BIAUT

Haga la felicidad de los suyos...

COMPRE SU SITIO EN LA POBLACION BIAUT PARADEROS 23 AL 25 LA CISTERNA

Grandes facilidades de pago
5 AÑOS PLAZO

En el corazón de la Comuna nuestro Loteo le ofrece todas las comodidades: Municipalidad, Oficinas Fiscales, Escuelas, Iglesia, Cuerpo de Bomberos, Asistencia Pública y Estadio.

Agregando a esto la excelente movilidad con futuras líneas de autobuses y el mejor clima de Santiago, tendrá usted SU SITIO IDEAL NO SE COBRA COMISION

TRATAR CON SUS PROPIETARIOS
HUERFANOS 757 OFICINA 201

ATENCIÓN DIARIA EN EL TERRENO, DE 10 A 6 P. M. INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS.

Haga sus **PLANOS** para

Peritos en motocicletas opinan...

Se obtiene más kilometraje por litro con **CHAMPION**

El señor Enrique de la Torre, Jr., de La Habana, Cuba, opina:

"Arranques instantáneos, vertiginosa aceleración... esto es lo que me fascina de la motocicleta For. Me insisto en el Champion, ya que con las bujías mejores y más seguras que he encontrado. Además, las nuevas Champion proporcionan mayor kilometraje."

Predeflechas del mundo entera por más de un cuarto de siglo

Haga sus **PLANOS** para

1952
COMPRANDO UN SITIO EN PLENA CALLE SAN PABLO

\$680 mensuales

Libérese de la tiranía del pago de arriendo y hágase propietario con módicas sumas mensuales... Apresúrese en comprar su sitio.

CIUDAD JARDIN LO PRADO

AGUA POTABLE, LUZ ELECTRICA, CALLES PAVIMENTADAS CON CONCRETO y MAGNIFICA LOCOMOCION.

Los micros 50 y 52 lo llevan a la

Atención permanente, incluso domingos y festivos, en el terreno

SAN PABLO 6451 • HUERFANOS 713 VENTAS SIN COMISION entepiso

LA TIERRA ES SEGURIDAD HOY, TRANQUILIDAD MAÑANA

Extracto oficial del Sorteo N.º 635, efectuado el 29 de Diciembre de 1951

Main table containing lottery results for various prize categories: LEYES, EMISION, 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90, 100, 100 MIL, 150 MIL, 500 MIL, 1 MILLON, 15 MILLONES, and 100 MIL. Includes a large section for 'El número 09954' and a 'Premios especiales' table.

El número 09954 salió favorecido con el Premio de 15 MILLONES

A todos los billetes cuya terminación sea 4 les corresponde \$ 2.000.- al entero y \$ 100.- al vigésimo.

Detailed table of special prizes and other categories: PREMIOS ESPECIALES, PREMIOS COMUNALES, PREMIOS DE 10.000, PREMIOS DE 5.000, PREMIOS DE 2.000, PREMIOS DE 1.000, PREMIOS DE 500, PREMIOS DE 250, PREMIOS DE 150, PREMIOS DE 100, PREMIOS DE 50, PREMIOS DE 25, PREMIOS DE 10, PREMIOS DE 5, PREMIOS DE 1.

Table titled 'PREMIOS COMUNALES' and 'PREMIOS DE 10.000', listing specific prize amounts and winning numbers.

Table titled 'PREMIOS DE 5.000' and 'PREMIOS DE 2.000', listing specific prize amounts and winning numbers.

Table titled 'PREMIOS DE 1.000' and 'PREMIOS DE 500', listing specific prize amounts and winning numbers.

Table titled 'PREMIOS DE 250' and 'PREMIOS DE 150', listing specific prize amounts and winning numbers.

BOLETIN DEL TIEMPO... MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

Se mantuvo bueno, con algunas nubosidades desde Arica... OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE

TURNOS DE BOTICAS... FARMACIAS UBICACION:

Table listing pharmacy locations and names such as San Antonio 581, Concepción 2615, etc.

FARMACIA DE TURNO... PERMANENTE HASTA LA UNA DE LA MADRUGADA

ALHAJAS, JOYAS... COMPROMOS: joyas, brillantes

COMPROMOS: joyas, brillantes, bolsos, espejos, objetos arte... JOYERIA RELOJERIA

ARMAS, CAZA PESCA... CANAS, lineas, carretes, accesorios

ARTICULOS PARA CABALLEROS... SUS CAMISAS gastadas las dejamos nuevas

Una oportunidad para Ud! CATRES BRONCE... Casa BRONCELAN SAN PABLO 2715

ESPANOL - CHILE... CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS

Para los efectos de la celebración de la Junta General de Accionistas del 12 de Enero de 1952...

ARTELAMP... LAMPARAS de cristal legitimo... CREDITOS SIN RECARGO



7.-ARTICULOS PARA EL HOGAR... 10.-AUTOMOVILES NEUMATICOS... 13.-COMPRAVENTA...

14.-CONSEJOS UTILES... 17.-DIVERSOS... 18.-EDUCACION... ESCUELA CHILE de Telegrafia

RELOJES SUIZOS... CON SOLO \$ 300... ESTADO 91-5° PISO OF 501

GUIA PROFESIONAL

Table listing professionals in various fields: ABOGADOS, MEDICOS, MAIRONAS, DENTISTAS, etc.

DR. JORGE MOSSER SCHUTER... DR. HUMBERTO BERG... DR. JORGE MOSSER SCHUTER

19.-ELECTRICIDAD... 22.-IMPRESAS, LIBRERIAS, ETC.

ARRREGLOS planchas. Reparaciones artefactos electricos... 24.-MATERIALES DE CONSTRUCCION...

QUIMICA, biologia, preparu humanidades, bachillerato... 28.-MUSICA...

ACERO... PIANOS PARA RESORTES OCHAVADO REDONDO... OFRECE SACK

MUEBLERIA "CONFORT" OFRECE MUEBLES de ESTILO y MODERNOS... SANTO DOMINGO 865

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

CUENTAS PENDIENTES... De acuerdo con lo dispuesto en el articulo 101 del Reglamento Organico...

Fabrica DE MESAS DE PING-PONG VADELL... DESDE \$ 1.400.- c/u. - Reglamentarias

